

Nous vendons le fameux sous-  
vêtement pour hommes "Stan-  
field" marque rouge, à \$1 le  
complet. Toutes grandeurs.  
Pourquoi paieriez vous plus  
dans les autres magasins  
Wm SUGARMAN  
Une porte à l'ouest de la Banque de  
Commerce

# LE COURRIER DE L'OUEST

Pour les meilleurs modèles et  
les prix les plus avantageux en  
pièces pour hommes allez au  
magasin de  
Wm SUGARMAN  
Une porte à l'ouest de la Banque de  
Commerce

VOLUME V.

EDMONTON, JEUDI, 21 OCTOBRE, 1909.

NUMERO 3

## NOUVELLES REGIONALES

### RIVIERE QUI BARRE

Le Cercle St. Jean Baptiste de la  
Rivière-qui-Barre, organise  
une intéressante soirée pour  
le jour d'Actions de Grâ-  
ce, lundi 25 octobre, et  
lance une invitation à  
tous nos compatriotes  
du comté de St.  
Albert.

Dans notre avant-dernière cor-  
respondance, nous annoncions  
aux lecteurs du "Courrier de  
l'Ouest", que notre cercle St.  
Jean Baptiste a décidé d'organi-  
ser une série de conférences, qui  
seront faites dans le cours de  
l'hiver prochain, ainsi que la  
fondation d'une petite bibliothe-  
que.

Or, pour mener ces deux en-  
treprises à bonne fin, il nous faut  
des fonds, et c'est pourquoi notre  
Cercle St-Jean Baptiste, avec  
l'aide des dames et des jeunes  
filles de la paroisse, organise pour  
lundi prochain, 25 octobre, jour  
d'Actions de grâces, une partie  
de papiers et une partie de car-  
tes.

Nous invitons cordialement, à  
cette soirée, nos compatriotes des  
centres français du comté de St.  
Albert, et nous sommes convain-  
cus que tous tiendront à répon-  
dre à notre appel en venant très  
nombreux à la Rivière-qui-Barre,  
lundi soir, 25 octobre.

Quant à nos concitoyens de la  
Rivière qui Barre, ils sauront  
nous n'en doutons pas, collaborer  
dans toute la mesure de leur pos-  
sible, à l'oeuvre que nous avons  
à coeur de mener à bonne fin:  
la fondation d'une bibliothèque  
et l'organisation de conférences.

Durant les longues soirées d'hiver  
au moyen de ces conférences,  
nous parcourrons le monde, et  
ferons connaissance avec ceux qui  
habiteront avant nous le sol que  
nous foulons.

On nous dira combien nos pères  
ont dû combattre pour obte-  
nir les libertés dont nous jouis-  
sons aujourd'hui.

La bibliothèque sera un foyer,  
un lieu de rendez-vous, pour nos  
jeunes gens, bien supérieur aux  
salles d'hôtels, et où la lecture  
leur procurera des jouissances  
plus saines que celles que nous  
cherchons parfois au fond d'un  
verre de liqueur.

Que nos compatriotes compren-  
nent bien que l'argent employé  
à faciliter l'instruction constitue  
un bon placement, et qu'une bi-  
bliothèque est un complément de  
l'école, elle est un arsenal où le  
citoyen peut s'armer à loisir pour  
les combats de la vie, un foyer in-  
tellectuel où les jeunes gens éla-  
borent dans le silence de l'étude  
leur meilleur avenir.

P. E. CONSTANTIN.  
Prés. du Cercle St Jean Bapt.  
J. O. M. LEGAUT, Secrétaire.

### WILLOW BUNCH.

L'ouverture des classes a eu  
lieu le 1er septembre. Le per-  
sonnel enseignant est le même  
que celui de l'an dernier, à l'ex-  
ception de Mme Lévesque qui a  
donné sa démission et est rem-  
placé par Mme Eugénie Mondor.

Nous souhaitons la plus cor-  
diale bienvenue à cette jeune ins-  
titutrice.

Nous avons le plaisir de con-  
stater que notre population ne né-  
glige rien en ce qui concerne la  
question de l'instruction.

On vient de terminer l'organi-  
sation d'un nouveau district sco-  
laire, situé à 6 milles au sud-est  
de notre village, et qui porte le  
nom de district Gautier.

La commission scolaire a fait  
construire une magnifique école,  
dont la direction a été confiée à  
Mlle Bellefleur, canadienne-irlan-  
daise.

Nous n'avons aucun doute que  
les résultats de fin d'année se-  
ront des plus brillants dans cette  
école, étant donnée la compétence  
de la nouvelle institutrice dans  
les langues française et anglaise.

Nous sommes heureux de cons-  
tater que notre population s'aug-  
mente tous les jours, et que ce  
sont principalement les nôtres  
qui viennent profiter des avan-  
tages sans nombre de notre coin  
de pays.

Il y a quelques jours à peine,  
25 colons sont arrivés de St. Ga-  
briel de Brandon, et ont prié du  
terrain aux environs.

On se prépare à célébrer le fa-  
çon joyeuse l'enterrement de  
la vie de garçon de M. Philippe  
Mondor.

Tous nos jeunes gens font les  
plus grands préparatifs et l'évé-  
nement promet d'être mémora-  
ble.

### ST. PAUL DES METIS

Lundi de la semaine dernière,  
notre jeune et entreprenant ami  
M. Ulysse Lambert, de Duver-  
nay, inaugurerait un service de  
diligence entre Végréville et St.  
Paul des Métis.

Beaucoup de personnes assis-  
taient au départ de la conforta-  
ble voiture fermée, attelée de  
quatre superbes chevaux noirs,  
et tous se soulaient à notre en-  
treprenant concitoyen le succès  
le plus complet dans son innova-  
tion.

L'entreprise de M. Lambert se-  
ra d'un grand avantage pour les  
voyageurs circulant entre St.  
Paul et Végréville.

La diligence partira de Végré-  
ville le lundi à huit heures, du  
matin et arrivera à St. Paul à  
six heures du soir, elle repartira  
le lendemain matin à 8 heures du  
matin et arrivera à Végréville à  
six heures du soir; le même ser-  
vice se répètera tous les jours de  
la semaine, excepté le dimanche,  
la distance est de 60 milles.

Tous les habitants de la région  
seront enchantés de voir réussir  
M. U. Lambert dans son entre-  
prise d'utilité publique.

Les affaires deviennent de plus  
en plus actives à St. Paul.

Les étrangers arrivent très  
nombreux chaque jour.

### MOOSE LAKE

La fertilité de Moose Lake a  
enfin donné ses preuves. Pour  
une première fois, les moissons  
ont été superbes et le rendement  
a été vraiment supérieur.

En des terres à peine préparées,  
les récoltes ont dépassé ample-  
ment les espérances, et pour ne  
citer que les plus favorisées, nous  
pouvons donner les noms de MM.  
Durand-Daubin, C. Poulin, A.  
L. Heures, J. Martel, O. Oui-  
met.

Des patates très belles et d'une  
production peu ordinaire, ont été  
récoltées par MM. A. Lefebvre,  
E. Vadeboncoeur, Dupont, Ge-  
riges, Ostigny et Mercier.

### DELMAS (Sask.)

#### Vente de terres

Nous informons nos compatri-  
otes que les terrains des réserves  
(Thunderchild et Moosemin) seront  
mis en vente aux enchères publi-  
ques, le 3 novembre prochain, à  
midi, à Battleford.

Ces terrains sont attenants à  
l'est et au sud-est à la section sur  
laquelle se trouvent église, école  
catholique et station de chemin de  
fer.

Avis à toutes les personnes qui  
désirent s'établir dans l'Ouest.

### P. E. LESSARD, MINISTRE D'ALBERTA.

Notre distingué concitoyen est  
appelé par le gouvernement  
à faire partie du cabinet  
provincial

Au moment de mettre sous  
presse, nous apprenons que M. P.  
E. Lessard, député du comté de  
Pakan, vient d'être appelé par le  
gouvernement à faire partie du  
cabinet provincial d'Alberta à  
titre de ministre sans portefeuille.

Cette nouvelle, prévue depuis  
quelques mois, sera accueillie  
avec joie par tous ceux qui se sont  
trouvés en contact avec le nou-  
veau ministre, et ont pu appré-  
cier par là sa courtoisie, ses qua-  
lités et son talent.

Au nom de tous ses lecteurs, le  
"Courrier de l'Ouest" est heu-  
reux d'offrir ses vives félicita-  
tions au nouveau ministre.

M. Buchanan, M.P.P. de  
Lethbridge, est nommé ministre  
sans portefeuille et M. Duncan  
Marshall, M.P.P. de Olds, mi-  
nistre de l'Agriculture.

M. Finlay, ex-ministre d'agri-  
culture se retire du cabinet pro-  
vincial pour cause de santé.

### UN NOUVEAU DEPUTE

M. J. Douglas, de Strathcona,  
a été élu par acclamation en rem-  
placement de Dr McIntyre, dé-  
cédé.

### LES RAVAGES DE L'ASSI- MILATION DANS LA NOU- VELLE ANGLETERRE

Ceux qui s'imaginent que l'assi-  
milation ne cause aucun ravage  
dans les rangs franco-américains  
se trompent étrangement.

Nous ne connaissons probable-  
ment jamais le nombre des défec-  
tions en certains Etats de  
l'Est affaiblissent graduellement  
notre race en dépit de l'émigra-  
tion constante de la province de  
Québec.

Celui qui se borne à jeter un  
coup d'oeil superficiel sur la si-  
tuation ne peut concevoir une  
juste idée des ravages que produit  
l'assimilation américaine.

Tous les jours notre nationalité  
subit des pertes irréparables dans  
le Maine, le Vermont, le Connec-  
ticut et l'Etat de New-York.

Voici ce que disait le docteur  
A. O. Baribault, de New Haven  
au récent congrès franco-améri-  
cain de Norwich:

"Dans cet Etat du Connecticut,  
après vingt-cinq ans de travail,  
plus ou moins bien organisé,—je  
dis "plus ou moins" parce que  
nos efforts ont souvent avorté par  
notre propre faute,—après de lon-  
gues résolutions et suppliques de  
sociétés, de paroisses et de con-  
ventions; après même des requê-  
tes personnelles et secrètes de dé-  
voués paroissiens qui possèdent à  
un haut degré la belle vertu de  
patience, voici que nous sommes  
forcés aujourd'hui d'admettre que  
notre clergé n'a pas du tout aug-  
menté en nombre, comme nous é-  
tions en droit d'attendre, et que  
nous nous trouvons effectivement,  
à l'heure qu'il est, avec seulement  
dix prêtres de notre race, pour  
porter le fardeau de l'évangélisa-  
tion complète de nos différents  
centres.

"Pourtant, si nous en croyons  
les statistiques, il y a générale-  
ment par ici un prêtre par mille  
âmes. Or, nous sommes au moins  
40,000, c'est donc quarante prê-  
tres de notre race que nous de-  
vions avoir au Connecticut, c'est-  
à-dire trois fois plus que nous  
n'en possédons actuellement. Et,  
remarquez-bien, je ne parle pas  
des 10,000 apostats de notre na-  
tionalité, qui malheureusement  
vivent dans cet Etat, car alors il  
faudrait porter le chiffre de notre  
population à 50,000 âmes, et par  
conséquent nous devrions avoir  
cinquante prêtres de notre origi-  
ne.

"Oui, messieurs, depuis le com-  
mencement de l'immigration cana-  
dienne-française dans le Connec-  
ticut, depuis environ un demi-  
siècle, il s'est formé ici au  
moins 10,000 apostats de notre  
propre origine.

"Voilà les résultats des menées  
assimilatrices."

Et ce sont les mêmes personnes  
qui ne voient aucune objection à  
l'immigration des nôtres aux  
Etats-Unis, qui s'élèvent avec  
tant de force contre l'immigra-  
tion dans l'Ouest.

### LA POLITIQUE LIBERALE APPROUVEE PAR M. R. L. BORDEN.

Au cours d'une assemblée tenue  
à Halifax, M. R. L. Borden, chef  
de l'opposition au parlement fé-  
déral, a annoncé qu'une conven-  
tion conservatrice serait tenue,  
l'an prochain, afin de discuter  
certaines questions de politique  
et d'organisation.

M. Borden parla de la marine  
canadienne et déclara qu'il ap-  
prouvait la politique du gouver-  
nement au sujet de la construc-  
tion des navires de guerre, de la  
nouvelle marine canadienne, dans  
des chantiers canadiens, par des  
ouvriers canadiens et avec des ma-  
tières premières fournies par le  
pays. Il traita surtout la ques-  
tion au point de vue du rétablis-  
sment de l'industrie de construc-  
tion navale dans les provinces ma-  
ritimes, et il déclara que tout en  
étant opposé à toute guerre, il s'a-  
vait d'opinion que le Canada a-  
vait besoin d'une marine afin de  
maintenir l'honneur canadien et  
de faire respecter le pays à l'é-  
tranger. Il ajouta qu'il doutait  
cependant si le Canada pourrait  
construire et maintenir sa ma-  
rine aussi économiquement et  
aussi honnêtement qu'on pouvait  
le faire en Angleterre; il con-  
seilla la plus grande économie  
dans la construction des navires  
de guerre.

Les ressources naturelles de  
cette province ne le cèdent en rien  
à la fertilité du sol. On y trouve  
une grande quantité de bois, de  
la glaise propre à la fabrication  
de la brique, du charbon qu'on  
ne peut malheureusement exploi-  
ter que pour l'usage des fermiers  
et des propriétaires de "ranches."

La province de la Saskatchewan  
renferme aussi de grandes riches-  
ses minières, dont on ne peut en-  
core évaluer le prix ni la quanti-  
té.

La chasse et la pêche sont en  
abondance; le poisson et le gi-  
bier excitent l'admiration et l'ar-  
deur des pêcheurs et des chasseurs  
qui viennent en nombre de plus  
en plus considérable.

Les voies de transport sont très  
belles. Trois des plus grandes  
compagnies de chemin de fer du  
monde ont d'importants réseaux  
dans la Saskatchewan. Ces voies  
ferées se développent constam-  
ment à mesure que la province  
avance dans la voie du progrès et  
que les moyens de transport sont  
de plus en plus nécessaires. Des  
embranchements sont en construc-  
tion actuellement, et l'on projette  
de construire de nouvelles lignes  
pour répondre aux besoins de  
l'augmentation du trafic.

De telles richesses sous le con-  
trôle et sous la garde d'un gouver-  
nement consciencieux et honnête,  
comme s'est plu à le reconnaître  
le peuple de la province aux der-  
nières élections provinciales, ne  
peuvent que se développer et con-  
tribuer davantage au développe-  
ment du pays et aux progrès tant  
matériels qu'intellectuels de notre  
chère patrie.

### LE BAZAR PAROISSIAL DE L'EST

Le bazar paroissial de l'Eglise  
de l'Immaculée Conception s'an-  
nonce dès à présent comme devant  
être un vrai succès; et cela est dû  
en grande partie à la bonne vo-  
lonté et au dévouement de tous.

Un excellent local a été choisi,  
luxueux et dans une position très  
centrale, proche du bureau de  
poste, au coin de l'avenue Queen  
et de la rue Rice: les nouveaux  
magasins Watts.

Durant les quatre jours le  
lunch sera servi de midi à 2 heu-  
res, le thé à cinq heures et le di-  
ner de 6 à 8 heures.

Les orchestres Lynch et Empe-  
ri assurent la partie musicale  
de la fête.

Il y aura des représentations  
dramatiques qui promettent d'être  
très réussies.

Voici l'énumération des comp-  
toirs avec le nom des personnes  
en ayant charge:

Thé et crème à la glace, Mme  
Teehan; travaux de fantaisie,  
Mme Thorpe; arts, Mme Cush-  
man; jouets, Mme Foster; cou-  
ture, Mme Morley; bonbons, Mmes  
Hughes; chance, M. Doods; tom-  
bola, Mme Kelly; bureau de  
poste, Mmes Schaeffer; "fish-  
pond," Melles McDougall et  
Dwyer; poupées, Melle J. Gi-  
zard; Diners et lunches, Mmes J.  
A. et A. J. McDougall, cuisine,  
Mme Derval.

Les articles des comptoirs se-  
ront vendus à prix modérés.

### FERMIERS

Envoyez les peaux que vous  
désirez faire tanner, soit en  
cuir pour harnais ou en  
Robes, à la  
CAMROSE TANNERIE CO.  
Ltd.  
Camrose, Alta.  
Les plus hauts prix sont  
payés pour les peaux que  
vous envoyez pour vendre.

## NOUVELLES DE PARTOUT

### LES EVENEMENTS ESPA- GNOLS

L'exécution du professeur Ferrer,  
déchaîne dans toute l'Europe  
de violentes manifestations  
révolutionnaires

Paris. — La nouvelle de l'exé-  
cution du professeur Ferrer, fu-  
sillé sous l'accusation d'avoir  
lancé des proclamations révolu-  
tionnaires, a soulevé dans toute  
l'Europe des manifestations ré-  
volutionnaires, qui en de certai-  
nes villes ont failli tourner en  
tragédie.

A Paris, 200,000 personnes  
sont allées manifester devant  
l'ambassade d'Espagne.

Des agents de la sûreté ont été  
chargés spécialement de veiller à  
la sécurité du marquis del Muni,  
ambassadeur.

Au cours des manifestations  
d'hier, un agent de police a été  
tué, derrière le préfet de police,  
M. Lépine.

Soixante-seize autres agents  
ont été blessés et plus de deux  
cents manifestants ont dû être  
conduits aux hôpitaux. De nom-  
breuses arrestations ont été opé-  
rées.

Paris, 18. — Une grande dé-  
monstration a eu lieu en signe de  
protestation contre l'exécution du  
professeur Ferrer.

Plus de soixante mille per-  
sonnes prirent part au cortège qui  
circula dans les quartiers du  
centre.

Grâce à un service d'ordre for-  
mé par 30,000 cavaliers et fantas-  
sins et de plusieurs milliers d'a-  
gents de police, la démonstration  
eut lieu dans un calme relatif.

Rome, 18. — Le mouvement de  
protestation contre les événe-  
ments d'Espagne prend ici la pro-  
portion d'une formidable mani-  
festation antiléricale.

Le mouvement est dirigé par la  
franco-maçonnerie romaine.

Le grand maître de l'ordre  
vient de lancer une proclamation  
anti-religieuse conçue dans les  
termes les plus violents.

On annonce qu'une souscrip-  
tion se couvre actuellement des  
signatures des socialistes italiens  
pour construire sur la place St.  
Pierre, à Rome, l'école de socia-  
lisme, "l'école moderne," due à  
la conception du professeur Fer-  
rer, et dont les autorités espagno-  
les interdissent l'érection à Barce-  
lone.

Lisbonne, 17. — Durant les  
quatre derniers jours, 27 bombes  
ont été lancées dans les rues de  
Barcelone, et le peuple s'est por-  
té en masse vers la fameuse pri-  
son de Mont Juich, pour tenter  
de délivrer les prisonniers politi-  
ques.

La tentative a échoué.

Une rumeur, qui n'a pas été  
confirmée, a circulé hier, disant  
que la reine d'Espagne avait été  
assassinée.

Il y aura des représentations  
dramatiques qui promettent d'être  
très réussies.

Voici l'énumération des comp-  
toirs avec le nom des personnes  
en ayant charge:

Thé et crème à la glace, Mme  
Teehan; travaux de fantaisie,  
Mme Thorpe; arts, Mme Cush-  
man; jouets, Mme Foster; cou-  
ture, Mme Morley; bonbons, Mmes  
Hughes; chance, M. Doods; tom-  
bola, Mme Kelly; bureau de  
poste, Mmes Schaeffer; "fish-  
pond," Melles McDougall et  
Dwyer; poupées, Melle J. Gi-  
zard; Diners et lunches, Mmes J.  
A. et A. J. McDougall, cuisine,  
Mme Derval.

Les articles des comptoirs se-  
ront vendus à prix modérés.

Thé et crème à la glace, Mme  
Teehan; travaux de fantaisie,  
Mme Thorpe; arts, Mme Cush-  
man; jouets, Mme Foster; cou-  
ture, Mme Morley; bonbons, Mmes  
Hughes; chance, M. Doods; tom-  
bola, Mme Kelly; bureau de  
poste, Mmes Schaeffer; "fish-  
pond," Melles McDougall et  
Dwyer; poupées, Melle J. Gi-  
zard; Diners et lunches, Mmes J.  
A. et A. J. McDougall, cuisine,  
Mme Derval.

Les articles des comptoirs se-  
ront vendus à prix modérés.

Thé et crème à la glace, Mme  
Teehan; travaux de fantaisie,  
Mme Thorpe; arts, Mme Cush-  
man; jouets, Mme Foster; cou-  
ture, Mme Morley; bonbons, Mmes  
Hughes; chance, M. Doods; tom-  
bola, Mme Kelly; bureau de  
poste, Mmes Schaeffer; "fish-  
pond," Melles McDougall et  
Dwyer; poupées, Melle J. Gi-  
zard; Diners et lunches, Mmes J.  
A. et A. J. McDougall, cuisine,  
Mme Derval.

Les articles des comptoirs se-  
ront vendus à prix modérés.

Thé et crème à la glace, Mme  
Teehan; travaux de fantaisie,  
Mme Thorpe; arts, Mme Cush-  
man; jouets, Mme Foster; cou-  
ture, Mme Morley; bonbons, Mmes  
Hughes; chance, M. Doods; tom-  
bola, Mme Kelly; bureau de  
poste, Mmes Schaeffer; "fish-  
pond," Melles McDougall et  
Dwyer; poupées, Melle J. Gi-  
zard; Diners et lunches, Mmes J.  
A. et A. J. McDougall, cuisine,  
Mme Derval.

Les articles des comptoirs se-  
ront vendus à prix modérés.

Thé et crème à la glace, Mme  
Teehan; travaux de fantaisie,  
Mme Thorpe; arts, Mme Cush-  
man; jouets, Mme Foster; cou-  
ture, Mme Morley; bonbons, Mmes  
Hughes; chance, M. Doods; tom-  
bola, Mme Kelly; bureau de  
poste, Mmes Schaeffer; "fish-  
pond," Melles McDougall et  
Dwyer; poupées, Melle J. Gi-  
zard; Diners et lunches, Mmes J.  
A. et A. J. McDougall, cuisine,  
Mme Derval.

Les articles des comptoirs se-  
ront vendus à prix modérés.

L'état de siège est décrété dans  
toutes les villes espagnoles, et la  
loi martiale est appliquée dans  
toute sa rigueur.

Le premier-ministre est résolu  
à étouffer le mouvement révolu-  
tionnaire par des mesures énergi-  
ques.

### VERS LE POLE

Le capitaine Bernier est autorisé  
à retourner dans les eaux  
polaires

Ottawa, 18. — Il se pourrait  
que le capitaine Bernier devienne  
le véritable découvreur du Pôle.

A la suite d'une conférence faite  
par le navigateur canadien de-  
vant les membres du Canadian  
Club, d'Ottawa, Sir Wilfrid  
Laurier a déclaré que le capitaine  
Bernier, était autorisé à retourner  
dans les mers polaires s'il le dé-  
sire, et qu'il serait absolument li-  
bre de pousser aussi loin au nord  
qu'il lui semblerait bon.

Cette déclaration est l'autorisa-  
tion pure et simple pour le capi-  
taine Bernier de partir à la dé-  
couverte du pôle.

En faisant la déclaration pré-  
cédente, Sir Wilfrid a ajouté  
qu'il était fier du capitaine Ber-  
nier, et que tout le Canada par-  
tageait ce sentiment.

### L'EXPOSITION DE WINNI- PEG.

La ville de Winnipeg a décidé  
de prélever la somme de \$1,000,-  
000 pour être affectée à l'organi-  
sation de l'exposition de 1912.

Le comité de l'exposition cher-  
chera à recueillir \$500,000 et le  
conseil de ville votera ensuite le  
demi-million, nécessaire pour par-  
faire la somme prévue.

Winnipeg, 18. — Le refus du  
gouvernement provincial d'Alber-  
ta, de contribuer financièrement  
à l'exposition de 1912, a créé  
beaucoup de surprises dans les  
cercles d'hommes d'affaires, et est  
commenté diversement.

Le comité exécutif a "déclaré  
qu'en dépit de cette abstention,  
l'exposition aurait lieu à la date  
indiquée.

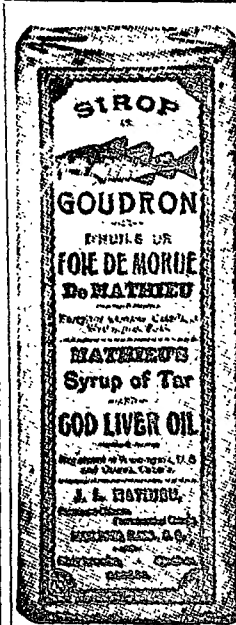
### LES LIBERAUX DE COLOM- BIE BRITANNIQUE

Une dépêche de Victoria nous  
annonce que M. J. A. McDonald,  
chef de l'opposition libérale, en  
Colombie-Britannique, a donné  
sa démission au cours de la con-  
vention libérale tenue samedi der-  
nier à New-Westminster.

M. McDonald vient d'être nom-  
mé juge en chef de la province.

Les libéraux ont choisi M. John  
Oliver, pour lui succéder.

Le parti libéral se prépare ac-  
tivement aux élections qui auront  
lieu, fort probablement, le mois  
prochain.



## Le seul remède contre la toux de cette espèce

Rappelez-vous que le SIROP MATHIEU  
est un remède et non simplement un calmant.—  
Il guérit la toux d'une manière parfaite et perma-  
nente—pour toujours. C'est qu'il est le seul re-  
mède contre la toux qui renforce le système.  
—Aucun remède ne lui ressemble ni saurait pos-  
séder la même puissance curative si remar-  
quable dans le SIROP MATHIEU. Quelques  
doses suffisent à soulager la toux.—D'ordinaire  
une seule bouteille la guérit quand on la prend à  
point. N'essayez pas d'autres remèdes.—Prenez le  
meilleur.—Rappelez-vous que le SIROP MA-  
THIEU renforce les poumons et reconstitue la  
vitalité du système tout entier.  
Donnez-en à vos enfants, qu'ils en aient be-  
soin ou non—il les préservera contre les rhumes.  
Grande bouteille 35 cents, chez tous les pharma-  
ciens.

## SIROP MATHIEU

(de Goudron et d'huile de Foie de Morue)

Quand il y a fièvre ajoutez une Poudre Nervine Mathieu au Sirop.  
LA CIE J. L. MATHIEU, Props. SHERBROOKE, Que.  
Vendu partout par les maisons de gros. Dépositaires pour l'Ouest cana-  
dien : FOLEY BROS., LARSON & Co., WINNIPEG, EDMONTON,  
VANCOUVER



## . . . AVOCATS . . .

## LUCIEN DUBUC M.A.

AVOCAT ET NOTAIRE

Avocat de la Banque D'Hochelega

Argent à prêter sur propriétés de ville et sur

BUREAU : Norwood Block

EDMONTON

P. O. Box 1875. Tel. 1381

E. B. EDWARDS, K.C.

LOUIS MADORE, B.A., B.C.L.

EDWARDS &amp; MADORE

AVOCATS ET NOTAIRES

Membres du Barreau des provinces de

Québec, Ontario, Alberta et Saskatchewan.

(Edmonton: Edifice Norwood.)

(Morinville: Edifice Gouin.)

Téléphone : 655.

Adr. Télég. : "Edwards-Edmonton."

E. T. BISHOP C. A. GRANT

B. DELAVAILLANT

Bishop, Grant &amp; Delavault

AVOCATS ET NOTAIRES

Avocats de la Banque Molson

Bureaux : 102 Jasper Est. Téléphone 1913

vis-à-vis Gariepy &amp; Lessard

ARGENT A PRETER

OMER ST-GERMAIN

AVOCAT ET NOTAIRE

MORINVILLE, ALTA.

Boite B. P. 20. Téléphone 5

H. W. Blaylock B.C.L. P. J. Bergeron, B.C.L.

BLAYLOCK &amp; BERGERON

AVOCATS ET NOTAIRES

Calgary, ----- Alberta.

## . . . MEDECINS . . .

Dr R. B. WELLS

Elève des Hôpitaux de Londres, New

York et Chicago

Spécialité pour les maladies des yeux

des oreilles, du nez et de la gorge.

Bureau : Edifice Norwood

Heures de consultations : 10 a.m. à 1 p.m.

2 p.m. à 5 p.m. 7 p.m. à 8 p.m.

Examen des yeux pour choix de la-

nettes.

Dr J. P. McCormick, M.D. C.M.

HOMEOPATHE

Gradué du Collège Médical de Hohenmann et

de l'hôpital de Chicago en homeopathie, du

Collège Homeopathique des médecins et chirur-

giens de Montréal et de l'Université de Kingston

en médecine.

Bureaux : 110 AVE JASPER O. Phone 2410

J. B. COTE

Notaire Public

LEGAL P.O.

Argent à prêter

Achat et vente de terre

F. X. BOILEAU Notaire

Public

Bureaux à Brossard et à Duvernay (Alta.)

M. F. X. Boileau donnera très volontiers

tous renseignements concernant les propriétés

ou les terres à vendre de sa région.

Ou n'aura pour tout paiement qu'à inclure

un timbre pour réponse dans chaque lettre de

demande d'information

Moulin à farines pour fermiers,

à meules et à cylindres : fonc-

tionnant à bras ou au

moteur, peuvent servir de concas-

seurs.

S'adresser : P. Escaravage,

Wauchope, Sask.

Agent pour le Canada.

## . . . INGENIEURS . . .

J. L. COTE, D.L.S., O.E. F. B. SMITH, D.Sc. C.A.M.E.

COTE &amp; SMITH

Arpenteurs de terrain, aménagement de villes, limites de bois

et mines. Estimations fournies sur la demande.

Tiror 1907 Office : Cristall Block

Phon. 1560 &amp; 1279 EDMONTON, ALTA.

## ARCHITECTES

E. C. Hopkins F.A.I.C. Q.A.A. R.A.A.

Architecte

Autrefois de Montréal et Québec

Eglises, Autels, Couvents, Ecoles.

Edmund Wright

Ingénieur de Structure

Autrefois assistant architecte du diocèse

de Leeds, Angleterre.

Office : 132 Avenue Jasper

EDMONTON

A. M. CALDERON

Architecte

Fellow of the Institut d'Architecture du Canada

Membre de l'Association d'Architectes

d'Alberta

342 Ave. Jasper Est Edmonton

Expérience en Angleterre, aux Etats-

Unis et dans Ontario

BARNES &amp; GIBBS

Architectes licenciés

R. Percy Barnes, F.A.I.C. A.A.A.

C. Lionel Gibbs, M.S.A., A.A.A.

141, Ave Jasper, Edmonton Tel. 1361

JAMES HENDERSON

Membre de l'Institut Royal des

Architectes Britanniques

Architecte licencié pour l'Alberta

42 Ave Jasper Ouest, Crystall Block

LES CONTRACTEURS

Font nos prix pour nos matériaux de

construction

Ciment, plâtre, portes, chassies,

papier, etc.

Gorman, Clancy &amp; Grindley

Edmonton : Calgary : Nelson

## . PHARMACIES .

Pharmacie

Laval

130, Ave JASPER

EDMONTON

T. E. GAGNER

PHARMACIEN

Achetez de préfé-

rence chez nos an-

nonceurs et men-

tionnez notre jour-

nal en le faisant.

## Hotels et Restaurants

## HOTEL YALE

Changement de plan

Depuis le 1er septembre

dernier l'Hôtel Yale est di-

rigé selon le plan amé-

ricain. La direction conti-

nuera à satisfaire les besoins

du public, dans l'avenir, ain-

si qu'elle l'a fait dans le pas-

sé et sollicite que vous lui

conserviez votre clientèle.

TAUX :

\$2.50 par jour : chambre avec

bain, \$3.00 : carte de repas

\$8.00

Av. Jasper Est

Telephone 1357

## Richelieu Hotel

J. N. Pomerleau, Prop

Pension : \$1.50 et \$2.00

Pension à la semaine : \$7.00

PRIX MODERES

QUEEN'S HOTEL

L'hôtel le plus ancien et le mieux

connu d'Edmonton

Quartiers généraux des Canadiens-

français

B. HETU, propriétaire Tel. 1616

Buvez

HARTLEY'S

le vieux "pop" au

gingembre

Vendu

partout

## Larue &amp; Picard

ont maintenant leur bureau au

No. 248 Ave Jasper

Chambre No. 4.

Téléphones :

Office, 1816

Résidence, 1798

SUPERBE PIANO "NEW

ART BELL" à vendre, n'a ja-

mais servi, occasion exception-

nelle pour une vente rapide.

Prix envoyé sur demande faite

au "Courrier de l'Ouest," 654

Deuxième rue, Edmonton.

## Comptables et Courtiers

## THE NAMAYO TRADING CO.

353, Avenue Namayo

Nous vendons plusieurs machines à

coudre RAYMOND et DAVIS, à des

prix grandement réduits.

La meilleure offre de la ville.

## REPARATIONS DE CHAUSSURES.

F. Slime, "The Northampton House"

confection et réparation de bottines et

de souliers.

36 avenue McDougall sud, en face le

Grand View Hotel.

Tout ordre promptement exécuté.

Travail de première classe fait sur

commande; réparations difficiles et de

chaussures de caoutchouc, une spécialité.

Téléphone 1528 622 Première rue

WESTERN CARTAGE CO.

Transport de meubles, pianos, coffres-

forts et marchandises de toutes sortes

par des hommes compétents et responsa-

bles. Livraison à domicile de colis d'ex-

W. A. Léonard J. M. Henry

H. A. CLEGG,

ENCADREUR ET BOURREUR

617, deuxième rue—voisin du patinoir

EDMONTON

## ECURIES IMPERIALES

Service jour et nuit

TEL 1508

L.J.A. Lambert 620, 5e rue

## MADAME MEADOWS

Spécialiste pour la rue

131 Avenue Jasper Ouest

Chambre 4. 2e étage

EDMONTON

Heures d'office : 9 à 6 hrs ; Sams-

di soir de 7 à 9 hrs.

## SCRIPS SUD-AFRICAINS

aux prix du cours.

Paielements par termes sur désir.

McMANUS BROS.,

114, Avenue Jasper Ouest.

EDMONTON.

## "WILSON LIMITED"

Importateurs de Vins et Liqueurs de choix. L'assortiment le plus

complet à l'Ouest de Montréal.

Liqueurs Françaises, Allemandes, Espagnoles. CHAMPAGNE

GOLD LACK "BRUT" (1898)

Le plus célèbre cru qu'il y ait eu depuis la fameuse année 1884

Demandez nos prix.

256 ave Jasper ouest Téléphone 1416

## CAMPBELL et OTTEWELL

MINOTIERS et MANUFACTURIERS des

FARINES DE BLE DUR DES MARQUES

SUIVANTES :

White Rose (Fancy Patent) Peacemaker (Fancy Patent)

Strong Bakers et Golden Harvest

Crème de blé et farine de blé entier

En vente chez tous les épiceries et marchands de farines

Minoteries à Edmonton, Alta. Telephone 1542

## PHOTOGRAPHES

## C. M. BURK

PHOTOGRAPHE

308, Avenue Jasper Est

Vis-à-vis l'Ave. Queen

## SPORT

The Edmonton Sporting Goods Dept

Simpson &amp; Von Maast

Armes, munitions, et articles de sport.

Fusils réparés. Les commandes venant

de la campagne reçoivent une

attention spéciale.

238 ave. Jasper est : : : Edmonton

## THE PALM GARDEN

139 Avenue Jasper, Ouest

Salons de rafraîchissement

crème à la glace

Fruits et pâtisseries de toutes

sortes dans la saison

Toujours frais et savoureux

## Collège de St-Boniface

Agrégé à l'Université de Manitoba.

Dirigé par les Pères de la Compa-

gnie de Jésus.

Cours classiques enseignés séparément

dans les deux langues, française et an-

glaise.

Cours commercial enseigné exclusi-

vement en anglais.

Cours préparatoire français et cours

préparatoire anglais.

Reentrée des classes le 1er septembre.

Pour tous renseignements s'adresser

au R. P. RECTEUR,

Collège de St-Boniface,

St-Boniface, Manitoba.

## THE MERCHANTS BANK OF CANADA

Siège social, Montréal

Capital payé et réserve, \$10,400,000.00

Transactions générales d'affaires de banque

Succursale d'Edmonton, A. C. FRASER,

Gérant

## IL N'Y A PAS UNE FENTE

dans les seaux ou baquets faits de

## "EDDYS FIBREWARE"

Chaque article est solide, résistant de longue

durée sans un cercle ni une jointure.

Et vous obtiendrez de grands avantages en

insistant pour avoir la marque "EDDY."

Vendus toujours et partout en Canada.

Demandez les Allumettes de Eddy

## LE MAGASIN DE QUALITE

PAINS, GATEAUX ET PATISSERIES

Frais chaque jour, livrés à votre porte, et en vente à notre magasin

— Essayez notre

"Mother Bread"

Facilement digestible

Chaque pain doit être marqué H &amp; A.

Nous faisons un pain au lait à 10c.—délieux. Chacun de ces pains

est marqué H &amp; A

Fabriqué seulement par

HALLIER &amp; ALDRIDGE

TELEPHONE 1327 223 AVENUE JASPER

## CITY ELECTRIC COMPANY

24 Avenue Jasper est

Toute chose en rapport avec l'électricité.

Cette maison est la plus importante du genre

## The CONNELLY, McKINLEY

COMPANY LIMITED

Embaumeurs et Entrepreneurs

de pompes funebres

—Chapelle privée et ambulance—

186 rue Rice Tel. 1525

## ANDREWS &amp; SONS

Entrepreneurs de Pompes funebres

Ouvert jour et nuit 524 AVENUE NAMAYO, EDMONTON

## Baume Rhumal

Guérit tous Rhumes et Maladies de la Gorge, des Bronches

et des Poumons. En vente partout : 25 cents la bouteille.

## FEUILLETON DU COURRIER DE L'OUEST

## Chateaux de Cartes

No. 28

(Suite)



# L'assortiment DE GARIEPY ET LESSARD est a la merci du public

Samedi, jour de début de la vente plus de 15,000 acheteurs ont défilé à notre magasin. Beaucoup d'acheteurs de la matinée sont revenus durant l'après midi, avec leur bourse regarnie d'argent, et ont fait des achats de choses indispensables pour deux ou trois ans, à un prix grandement inférieur à ce qu'ils auraient payé dans toute autre magasin. Comme ces marchandises constituent l'assortiment le meilleur et le plus varié de tout l'Alberta elles s'écouleront rapidement et nous engageons vivement tout le monde à venir le plus tôt possible, tandis qu'un grand choix leur est offert.

## **Vous ne tiendrez nul compte**

de votre intérêt personnel si vous négligez de profiter des milliers d'occasions qui s'offrent à vous ici.

Il n'est pas facile de faire de l'argent par un moyen plus simple.

Pourquoi paieriez-vous très cher ce que vous pouvez avoir à très bon marché durant cette vente?

## **Pourquoi hésiteriez vous à venir?**

Ne retardez pas votre visite; il n'y a pas de doute que vous trouverez, ici, tout ce qui vous sera nécessaire en vêtements, chaussures, épicerie, marchandises sèches, jupes, manteaux, etc., pour un prix n'égayant pas la moitié de ce qui vous est demandé ailleurs. En beaucoup d'occasions les marchands trouveraient leur bénéfice à compléter leur assortiment avec des articles que nous mettons en vente à un prix inférieur à celui du gros.

## **Penetrez vous bien de ce que l'assortiment**

tout entier de \$60,000 doit être vendu, et qu'il est dès à présent à la merci du public.

Le contrat de Lewis Bros & Co., ne réclame pas une cent de profit, aussi les vendeurs feront-ils une vente rapide, sans égard aux pertes qui en résulteront.

Rappelez-vous que tous les articles, vêtements, épicerie, marchandises sèches, chaussures, etc., doivent être vendus à sacrifice.

## **QU'AVONS NOUS BESOIN?**

Telle est la question qui doit être agitée dans chaque famille, tandis que cette vente offre tant d'occasions remarquables

Les mamans seraient bien inspirées en amenant leurs enfants pour leur acheter un bon et chaud vêtement d'hiver ou un pardessus, durant que le choix est encore grand

## **DIMINUTION SUR LES PRIX DES COMPLETS POUR HOMMES**

Un quart du prix de vente est diminué sur chaque complet pour hommes.

Pouvez vous laisser passer cette occasion à l'entrée de l'automne et de l'hiver?

Beaucoup de complets sont exposés et le choix est facile.

Venez sûrement profiter de telles occasions

# **CARIEPY & LESSARD**

## **Gerance de Lewis Bros & Co. de Spokane et Chicago**

**OUVERT CHAQUE SOIR JUSQU'A 9 HEURES ET DEMIE**



# LE COURRIER DE L'OUEST

Fondé en 1905

Hédomadaire

Publié à Edmonton, Canada, par la Compagnie de Publication du Courrier de l'Ouest, Limitée. Bureaux et ateliers, 654 deuxième rue. Tel. 1675.

**ABONNEMENTS:**—Edmonton, livraison à domicile, \$1.50 par an; Canada, \$1.00 par an; Etats-Unis, \$1.50; Europe, \$2.00. L'abonnement est invariablement payable d'avance.

Toute irrégularité dans la réception du journal, doit être rapportée au bureau.

Les demandes de changement d'adresse doivent être accompagnées de la somme de cinq cents et de l'ancienne adresse. Adressez toute communication au: Courrier de l'Ouest, Tiroir 50, Edmonton, Canada.



JEUDI, 21 OCTOBRE, 1909.

## L'immigration canadienne

Et les journaux européens

De temps à autre certains journaux d'outre-Atlantique publient de violents articles contre l'immigration canadienne.

Il est intéressant d'examiner quels mobiles guident en pareil cas nos confrères, et les induisent à publier des insanités, qui ne sauraient nous atteindre ni affecter notre courant immigrateur, car elles croulent, aussitôt après leur publication, dans le ridicule auquel leur documentation fautive et leurs arguments stupides les vouent impitoyablement.

Nous sentons bien que le patriotisme peut sembler un mobile honorable à quelques personnes pour tenter de refréner l'émigration de leurs nationaux, dans laquelle elles voient un péril très costable.

Et pour enrayer ce mouvement d'émigration l'un des moyens les meilleurs est évidemment de déprécier le pays vers lequel tendent plus particulièrement les aspirations des émigrants.

C'est ainsi que doit être expliquée, croyons-nous, une partie de campagne de presse qui se fait actuellement en Grande Bretagne, en France et en Belgique.

Cependant, en différentes occasions il serait puéril de nier qu'un parti pris, une haine canadienne, ne soit pas entrée uniquement en ligne de compte pour attaquer notre pays et nier effrontément les chances de succès qu'il offre aux colons travailleurs et énergiques.

C'est ainsi que le patriotisme ne saurait être une cause suffisante pour expliquer la campagne diffamatoire que le grand organe irlandais le "Freeman Journal" mène actuellement contre le Canada.

Notre confrère décrit notre pays

comme infesté par les fauves qui mangèrent les premiers pionniers, et continuent à dévorer les animaux de ceux qui leur ont succédé, et le journal irlandais ajoute que le Nord-Ouest, de par sa position rapprochée du pôle est sujet à toutes sortes de cataclysmes.

Ceci dépasse les bornes du ridicule.

Au reste, la meilleure réponse convenant à cet article, que d'autres suivront à n'en pas douter, ce sont les nombreux et prospères colons irlandais qui se chargeront de la faire, en décrivant leur réussite aux parents et aux amis restés dans la terre natale.

Le courant d'immigration au Canada est trop puissant actuellement pour qu'une campagne de presse puisse l'enrayer d'une façon perceptible.

C'est ainsi qu'en dépit des prédictions de nombreux pessimistes, la campagne entreprise par une partie de la presse belge et française a été un coup de sabre dans l'eau.

L'immigration française et belge a été durant les 4 dernières années 4 fois supérieure au mouvement des 10 années précédentes: et Dieu sait que certains journaux ne nous ont pas ménagés.

Prétendre que ce genre d'articles n'empêchent point la venue chez nous de quelques unités serait une opinion discutable; mais d'une façon générale, on peut dire que le courant d'immigration n'en est aucunement affecté; au surplus trop grand est le nombre des colons, de ces nationalités, qui ont réussi dans le nord-ouest canadien pour que la vérité ne se fasse jour victorieusement.

## La province d'Alberta et l'exposition de 1912

Le refus d'une subvention

Nous avons eu à différentes reprises l'occasion d'entretenir nos lecteurs de détails concernant l'exposition projetée, à Winnipeg, pour célébrer en 1912, le centenaire Selkirk.

On sait que le comité exécutif au nombre de ses projets d'organisation, nourrissait l'espoir d'obtenir une subvention financière importante des provinces de l'Ouest. En ce qui concerne l'Alberta, celle-ci n'était pas moindre de \$250,000, encore que d'aucuns aient contesté ce chiffre.

Notre gouvernement provincial vient de répondre par un refus à M. Hugh Sutherland, président de la délégation venue à Edmonton la semaine dernière, pour l'acceptation de cette demande de subvention.

La décision de la province était prévue et n'a soulevé aucune critique de la part des citoyens.

Il importe, en effet, de bien spécifier qu'au point de vue de l'organisation, l'exposition du

centenaire Selkirk n'est en somme qu'une institution purement manitobaine, exclusivement provinciale.

Winnipeg est une ville prospère, dont les progrès, de jour en jour plus intenses, font espérer un développement merveilleux, et l'on comprend fort bien que ses habitants fassent tout en leur pouvoir pour accélérer encore ce mouvement en avant; mais l'histoire de la métropole des prairies est semblable à celle de beaucoup d'autres villes de l'Ouest... et il ne viendra à l'idée d'aucun que dans cette période d'activité dévorante et de développement nécessitant toutes les ressources d'une ville ou d'une province, l'Alberta se départisse bénévolement d'un quart de million, pour aider un autre centre.

L'exposition de Winnipeg sera nationale, elle comprendra les produits du Canada tout entier, toutes les provinces du Dominion se feront un devoir de collaborer

à ce succès, en ayant chacune leur pavillon; et d'ores et déjà nous pouvons affirmer que celui d'Alberta ne cédera en rien à ceux des autres provinces.

Une collaboration à ce titre est un devoir national, et l'on comprendrait, fort bien, que le gouvernement provincial y dépense une partie de la somme sollicitée comme subvention.

Le principe est tout différent; et c'est ce que les membres du comité de l'exposition n'ont pas compris ou pas voulu comprendre.

M. Hugh Sutherland a déclaré que le refus de la part de la province d'Alberta de subventionner l'exposition de 1912 n'empêcherait point celle-ci d'avoir lieu. Nous l'espérons bien.

## ECHOS DE LA SEMAINE

Une dépêche de Seattle mande que la province d'Alberta vient d'obtenir la médaille d'or par excellence pour l'exposition de ses produits à la grande foire universelle de Seattle.

Bravo!

Puisque nous en sommes aux succès de notre belle province enregistrons encore le suivant:

"M. A. F. McGill, d'Alta, (Alta), vient de remporter le prix de \$100, offert par le gouvernement fédéral au propriétaire du champ d'avoine ayant donné le meilleur rendement, dûment constaté, de l'ouest tout entier.

"Le champ de A. F. McGill, a produit une moyenne de 125 minots à l'acre."

C'est un record, et un bon record...

Après tant d'autres journaux d'Amérique et d'Europe, le "Correspondant de la Presse," journal parisien, vient de publier un article des plus élogieux à propos de la "Loi Lemieux sur les grèves."

Notre confrère n'hésite pas à en recommander l'emploi à ses compatriotes.

C'est avec un profond regret que nous avons appris la mort de Sir Henri Taschereau, annoncée dans le "Courrier" de la semaine dernière.

La carrière de Sir Henri Taschereau aura été, à la fois, brillante et féconde.

Juge en chef de la Cour du Banc du Roi, il laisse le souvenir d'un des magistrats les plus érudits, les plus intègres et les plus respectés qui aient rendu la justice en province de Québec.

Le défunt était, en politique, un adepte fervent du parti libéral de Québec.

C'était un gentilhomme d'une parfaite éducation, un Canadien-français dont ses compatriotes peuvent se réclamer hautement pour l'honneur et le prestige de leur race.

Nous nous inclinons respectueusement sur sa tombe.

L'approche de la Session fédérale, durant laquelle doit être discuté le projet de création de la marine canadienne, passionne la presse conservatrice qui débâture avec plus d'acharnement que jamais contre l'attitude du gouvernement fédéral en face de la question.

On rapporte que les débats prochains pourraient fort bien créer des surprises en mettant en lumière la division qui s'est faite, dans les rangs conservateurs, sur la question de participation à la défense impériale.

Un mouvement se dessine en faveur de la contribution directe, tandis que M. Borden demeure—du moins, on le croit—fidèle à la résolution, rédigée dans le sens du projet que présentera le gouvernement, et qui fut unanimement approuvée par l'opposition.

Un indice évident de la confiance illimitée des compagnies de chemins de fer dans l'avenir du pays est l'augmentation énorme que le G. T. R. et le G. T. P. font subir à leur matériel roulant.

Depuis quatre mois, ces deux compagnies ont dépensé dans ce seul but \$4,000,000.

## UN MOYEN DE PUBLICITE INGENIEUX

Les journalistes canadiens visiteront la contrée de la Rivière La Paix.

M. J. R. Cornwall, député de

la Rivière La Paix et président de la compagnie "Northern Transportation", organise actuellement une excursion des journalistes canadiens à la rivière La Paix, qui aura lieu l'an prochain. Selon M. Cornwall, cette excursion aura pour but de montrer au

monde ce que renferme la vallée de la rivière La Paix, comme ressources agricoles et minières.

Les excursionnistes seront recrutés parmi la presse d'Alberta, de Saskatchewan, de Manitoba, de Colombie Britannique, d'Ontario, de Québec, des provinces ma-

ritimes et des Etats-Unis de l'Ouest et du Nord.

Les voyageurs partiront pour le nord à la fin de juin ou au commencement de juillet de l'an prochain.

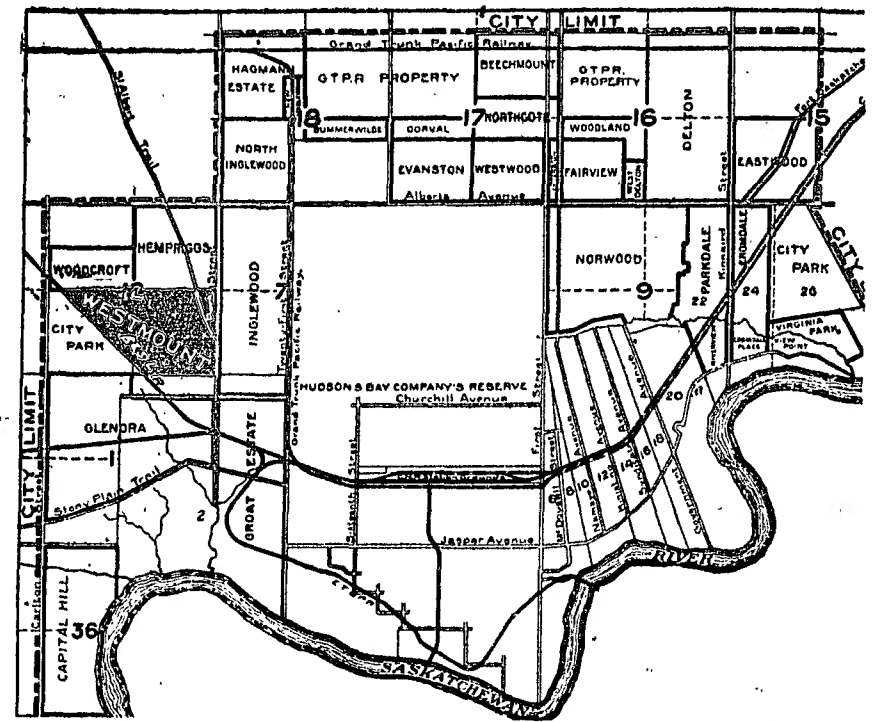
Il n'y a pas de doute que la

région du Nord profitera largement de cette heureuse initiative, et les habitants de la vallée de la rivière La Paix, enthousiasmés du projet, réservent un accueil des plus chaleureux aux excursionnistes.

# WESTMOUNT

L'ENDROIT LE PLUS BEAU D'EDMONTON

Achetez le plus désirable et le meilleur marché en fait que de propriétés de ville :::::



Notez la position: juste à l'intérieur du parc "West End" sur le plus haut point de la ville.

Les tramways doivent prochainement traverser cette subdivision pour parvenir au parc, et chaque lot se trouvera à portée du centre de la ville. Des écoles sont bâties, des églises sont prêtes à recevoir les aménagements désirables. Vous aurez les commodités les plus modernes ici. Rues larges et ruelles en arrière des lots.

Les titres sont clairs, sans réserve.

Prix loyaux. \$125 à \$300 par lot.

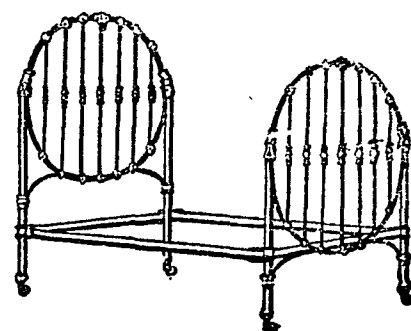
Termes faciles.  $\frac{1}{3}$  comptant, balance 6 et 12 mois, pas d'intérêt. ou  $\frac{1}{3}$  comptant, balance 1 et 2 ans, 7% d'intérêt.

**The Great West Land Company, Ltd.**  
45 AVENUE JASPER EST. POSSESSEURS et AGENTS

## Offres remarquables de meubles au grand magasin de BLOWEY - HENRY Co.

Nous avons actuellement dans nos magasins une exposition de ce qui est sans doute le plus grand assortiment d'ameublement de maison, jamais montré à l'ouest de Toronto.

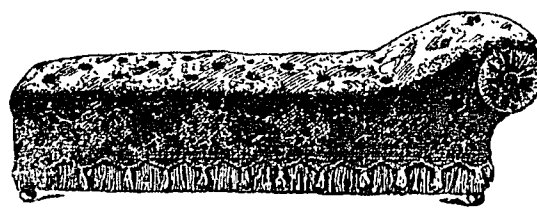
Nos méthodes d'achat en grande quantité et de paiement comptant nous mettent à même d'obtenir les meilleures productions des fabricants. Ceci explique la grande variété de notre assortiment et nos bas prix.



**Lits de fer**  
\$2.75 et plus

Un magnifique assortiment des plus beaux modèles à tous prix variant de \$2.75 \$3.75, \$4.50, \$5.50 et plus.

**Sommiers.**—Les meilleurs dans l'Ouest.  
**Matelas.**—Notre assortiment est grand et nos prix sont bas.



**Sofas**  
\$5. et plus

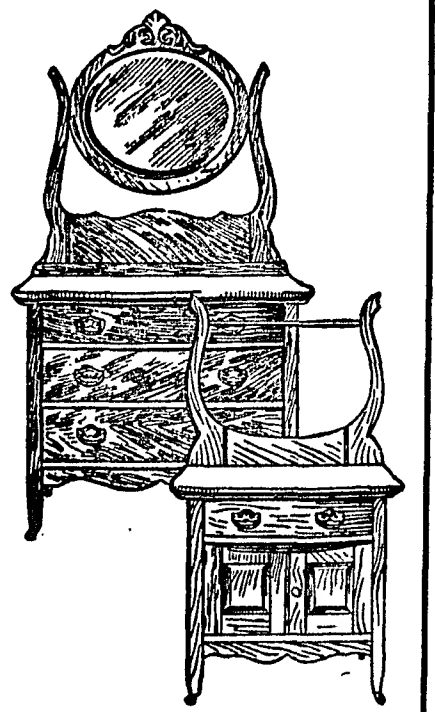
Notre assortiment de sofas est des plus varié. Nous pouvons vous fournir n'importe quel article jusqu'à \$75.00 chaque. Bonne qualité.

## Toilettes et Lavabos

Nous n'avons jamais été mieux à même de satisfaire vos désirs dans ces genres de meubles.

Toilette et lavabo, \$13.50. La toilette a 3 tiroirs et une glace. Le lavabo a un tiroir et un large espace inférieur. Ces modèles sont très jolis et l'extérieur est de chêne plaqué.

Prix \$13.50 pour les deux. Voici quelques autres prix dans ce genre: \$14.00, \$15.00, \$16.50, \$18.00 et plus. Nous avons également un grand assortiment de toilettes seules. Prix raisonnables.



COUVERTURES DE FLANELLE à \$1.00, \$1.25 et \$1.50 la paire.  
COUVERTURES TOUT LAINE à \$3.50, \$5.00 et \$6.50 et plus.  
EDREDONS beaux et chauds à \$1.35, \$1.50, \$1.75, \$2.50, \$2.75, \$3.25 et plus.  
Notre rayon de literie est des plus complets et vaut la visite.

Nous désirons que chaque personne vienne se rendre compte des étonnantes valeurs que notre magasin offre dans chaque rayon.

## BLOWEY - HENRY Co.,

Fournisseurs d'ameublements complets

Le Grand Magasin

294-300, Avenue Jasper Est

## LE STARLAND

remporte la victoire des vues animées

Mercredi et Jeudi de la semaine prochaine seulement, en plus du programme ordinaire:

"Derrière les murs de la fameuse prison de Joliet."

vues des plus intéressantes accompagnées d'une lecture explicative  
PAS D'AUGMENTATION DANS LE PRIX D'ENTREE



# TARRABAIN STORE

Magasin de Gros et de Detail

Ancien magasin de GHORMLEY

Voulez-vous épargner votre argent ? Si oui, venez voir la liste de prix spéciaux que nous offrons pour

## Vendredi et Samedi

Vente spéciale et extraordinaire, de 10 à 11 heures, vendredi et samedi

Lisez et vous serez convaincus

5 lbs de pommes pour ... 25 cents

Sac de gruau, .... 30 cents

Café frais moulu, valant 40 cents, 25 cents

Café royal, prix régulier 35 cents pour 20 cents

Tous les jours prix spéciaux.

Brosses à linge, prix régulier 25c. pour 15 cents

Grand assortiment de cigares 10c pièce et 3 pour 25 cts, prix réduit à 5 cents

Peignes, 8 pouces de longueur, valant 25 cts pour 10 cts

Sous-vêtements d'enfants prix régulier \$1.00 prix réduit 60c.

Sous-vêtements pour hommes, doublés en ouatée, prix régulier \$1.50, prix réduit 90 cts

Tricots tout laine pour hommes, prix régulier \$1.75 et \$1.50, prix réduits \$1.25

Serviettes de bain, double longueur, prix régulier, \$1.00 prix réduit de 50 p. c.

Boîtes de papier à lettre, prix régulier, 35 et 25 cents, prix réduit, 12 1/2 cents

Tapis de table, prix régulier, 30 et 25 cts, prix réduit, 22 1/2 cts

Mouchoirs en toile avec lettres d'amour, prix régulier \$1.00 la douz., prix réduit à 60c.

la douzaine

Nous avons un assortiment complet de lingerie pour dames,

et d'étoffes remarquables pour robes, que nous offrons à des prix exceptionnellement bas.

Nous sommes désireux de faire connaissance avec la population de langue française de Strathcona et de Beaumont et tous ceux qui désirent acheter à des prix avantageux.

Nous avons un commis parlant français, et nous sommes assurés de donner satisfaction à tous ceux qui nous honoreront de leur clientèle.

Venez et jugez par vous-mêmes des prix exceptionnels que nous offrons.

# TARRABAIN STORE

Ancien magasin de Ghormley

En face MASSEY-HARRIS  
WHYTE AVE EST

STRATHCONA

# LE NEW ART BELL

Le piano aux tons doux

Exclusivement de fabrication canadienne

Le plus beau piano du monde

## The MASTERS PIANO Co.

423-425, Avenue Jasper O.

Depositaires généraux

Lots de choix a l'intérieur de la propriété

## \$165.00

\$10.00 comptant et \$2.00 par semaine jusqu'à paiement complet. Réduction de \$15.00 sur les paiements comptants.

Quelques lots de choix situés près de la ligne des tramways ainsi que des lots de coin seront vendus de \$190 à \$275, tous selon des conditions de paiements très faciles.

Les tramways circulent journellement sur la propriété durant les 7 jours de la semaine toutes les 1/2 heures.

Cette offre n'est valable que pour les 30 jours prochains seulement. Ne tardez pas à venir faire votre choix.

**TITRES CLAIRS  
GARANTIS**

Quelques raisons pour lesquelles notre belle

# PROPRIETE DE BELLEVUE

Surpasse tout ce qui est offert dans le genre au public d'Edmonton

PREMIÈREMENT.—Tout ce qui est nécessaire à l'édification et au confort d'une résidence est actuellement sur la propriété; service d'eau, égouts, lumière électrique, tramways.

DEUXIÈME.—Les lots sont tous de premier choix, ayant été choisis en vue de leur situation idéale par rapport au Packing Plant et au parc de la ville.

TROISIÈME.—Cette propriété est juste assez loin du Packing Plant et des chemins de fer pour que toute odeur et tout bruit ne viennent pas incommoder les habitants. Déjà plusieurs personnes ont construit des habitations sur la propriété.

QUATRIÈME.—Cette propriété borde le parc de la ville, et \$100.000 doivent être dépensés cet hiver et le printemps prochain pour créer et embellir ce parc. Ces travaux amélioreront directement notre propriété et en feront

## UN QUARTIER DE RESIDENCE DE PREMIER ORDRE

MAIS CE N'EST PAR TOUT. Les prix et les termes offerts pour les lots de cette propriété dépassent toute autre considération. C'est ainsi que dans notre propriété les lots jouissant d'une belle vue sont vendus de \$200 à \$800, d'autres lots de choix situés à l'intérieur seront laissés à \$165

Bureaux ouverts jusqu'à 9 heures chaque soir. Demandez un guide pour aller examiner et choisir un de ces lots. Service et tramways gratuits

# The Loyal Legion Investment Co'y

Telephone prive 1637

240 Avenue Jasper E.

Edmonton, Alta.



# CAPITAL HILL

Reconnue par tous comme le quartier aristocratique de résidence à Edmonton.

Pour la première fois sur le marché depuis  
\* Décembre 1906

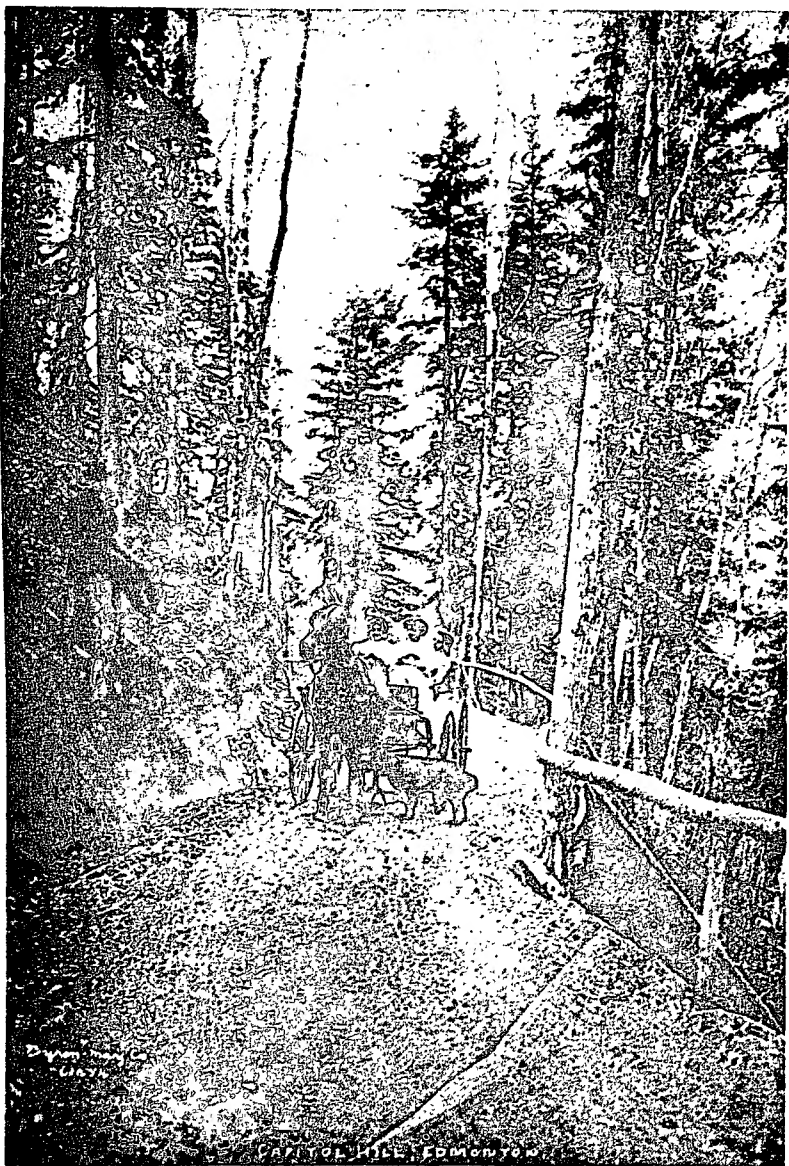
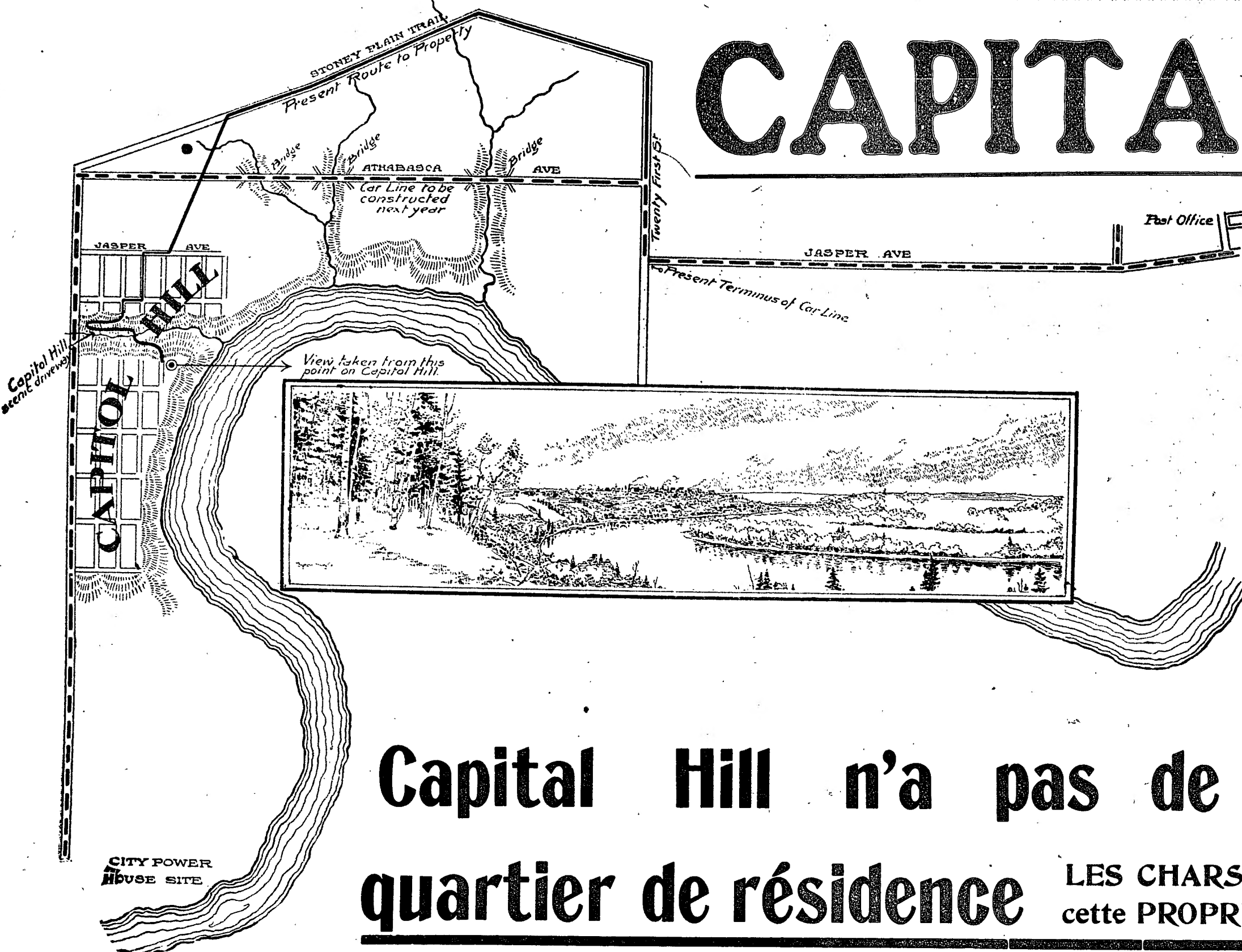
CAPITAL HILL, avec son panorama merveilleux sur la ville et la vallée de la rivière, ses ravins et ses routes pittoresques, ses boulevards et ses rues larges, ses parcs naturels et ses magnifiques arbres, est la propriété sur laquelle tous les yeux sont fixés actuellement.

Nulle part au Canada—très certainement pas dans l'Ouest—il serait possible de trouver un endroit aussi délicieux pour les fins de résidence privée.

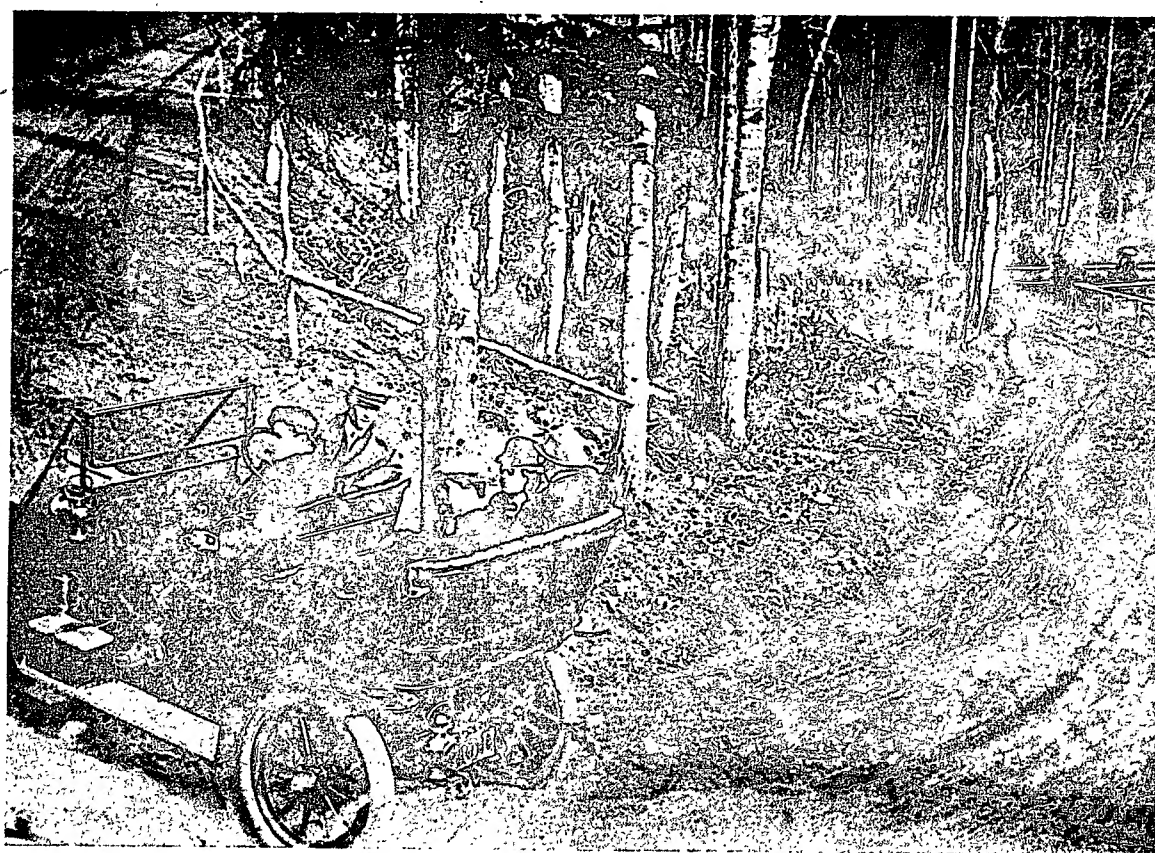
Le propriétaire vous accompagnera personnellement pour visiter cette propriété, et vous jugerez par vous même de ses beautés insurpassées et de ses avantages.

## Capital Hill n'a pas de rivale comme quartier de résidence

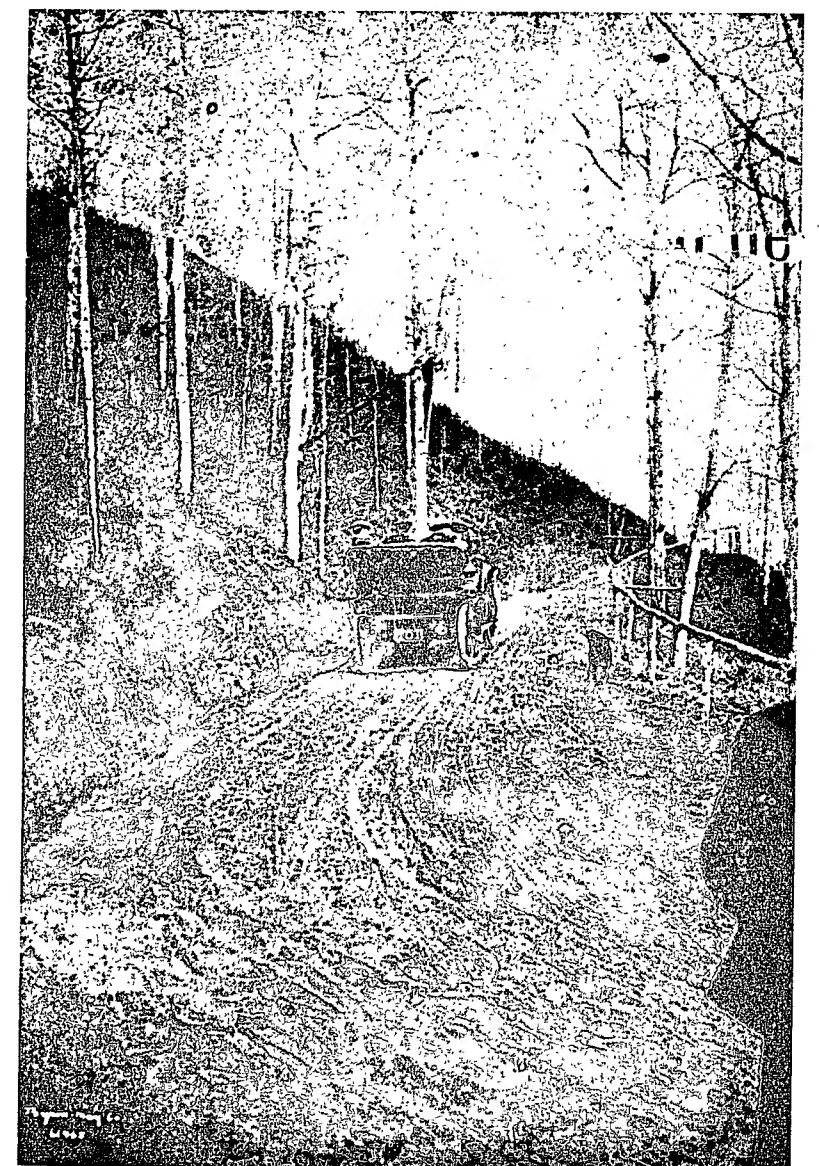
LES CHARS ELECTRIQUES DESSERVIRONT cette PROPRIETE avant le PRINTEMPS 1910



Un coin pittoresque à Capital Hill



Une délicieuse promenade à Capital Hill



Au bord d'un pittoresque ravin à Capital Hill

**PRIX:**

**\$400**

et plus.

Termes : Un tiers comptant, balance 4, 8, 12 et 16 mois avec intérêt. S'adresser à



UNE VUE DE LA PROPRIETE CAPITAL HILL

**CAPITAL HILL**

ne demeurera sur le marché que durant un temps très court. Un nombre limité de lots seront vendus.

Achetez durant que l'occasion se présente. Les prix ne descendront jamais plus bas.

**J. B. GARDINER, Possesseur. Chambre 2, Edifice du Crédit Foncier. Phone 2561.**





## Coin Féminin

## CHRONIQUE

SUZANNE A JEANNE

Chère toi,  
Je sens d'avance que mes lignes vont prendre, sur ce papier, cette direction ascendante qui m'a valu de toi, cette jolie remarque:

"Ma pauvre Suzon, quelle pèche d'étoiles tu es!" Et je ne m'en étais pas aperçue aujourd'hui. Si mes lignes pèchent des étoiles, je connais la solidité du fil les retenant, et je jouis d'une sécurité délicieuse....

Après cette parenthèse, je me hâte de te dire que nous avons fait un voyage délicieux—ai-je déjà employé ce qualificatif? Un voyage qu'il ne faut pas décrire, même avec des étoiles illuminant le récit, mais conter, tout bas, de bouche à oreille, dans notre berceuse à confidences.

Plusieurs jours se sont succédés dans ces délices, puis Pierre m'a dit, un peu ému: "Dans une heure, nous serons chez nous!"

Immédiatement, je songe à la promesse donnée de te confier mes impressions. Je rassemble tout ce que j'ai d'observation de moi-même et aussi, pour me donner une contenance, quelques menus paquets et j'attends... prête à noter.

Mon cœur tape à grands coups, je songe en l'écoutant à notre bon vieux docteur qui grondait: "Un cœur neuf aux impressions; trop d'emballements!"

Tel qu'il est, je ne voudrais pas le changer, puisque, paraît-il, il fait monter une ombre de rouge à mes joues, ce qui me rend jolie, m'a-t-on dit!

Je ris sans le vouloir. Pierre s'inquiète de cette gaieté. Et sans songer que j'ai recouru à la simulation, je commets un mensonge à demi vrai, en avouant que je suis heureuse de revoir des arbres. Pendant des milles, nous avons voyagé dans des plaines étendues à perte de vue; ces grands espaces m'oppressent avec l'éternelle tentation de leur horizon. "Chez nous," il y a des arbres qui s'écartent, remontent les bords du vallon pour laisser tomber à flots, même pendant l'hiver, le beau soleil d'or clair.

J'écoute religieusement. Sais-tu, toi qui n'as pas encore fondé de foyer, tout ce que ce "chez-nous" là sera pour moi, et ce que je serai pour lui? Quand Pier-

re a demandé ma main, il m'a dit, très franc, quelle vie m'attendait ici et comme il s'excusait de la rusticité de son domaine: "Cher, lui ai-je dit, avec votre amour, j'en serai la reine et la servante."

Et Grand-mère par sa bénédiction a rendu sacré mon engagement....

Un tamponnement brutal interrompt mes graves pensées et, comme je suis extrême, j'éclate de rire en voyant mon mari qui s'était levé, retomber dans un panier de raisins, objet attentif de ses soins depuis Calgary! Ce qui est cause d'une arrivée plutôt joyeuse à Bel-Abord. C'est en vain que je veux reprendre mon sérieux. Plusieurs notables de la paroisse sont venus à notre rencontre. Pierre me jette des regards tour à tour suppliants et mi-fachés; je songe à des choses tristes: le fou rire ne me quitte pas.

Finalement, mon mari conte sa mésaventure et comme chacun s'esclaffe, mon rire s'éteint aussitôt.

On nous questionne sur la Vieille Province, des amis de là-bas, que Pierre est allé visiter. Les gens de l'Ouest, ma Jeanne, sont très affables, essentiellement hospitaliers, mais,—ne le dis pas! —un brin indiscrets. Il est tard, très tard, quand notre aimable hôtesse nous laisse prendre congé, et j'ai tout juste le temps d'apercevoir, sous la clarté merveilleuse de la lune, une ligne blonde, lointaine, qui est le rideau d'arbres enfermant notre "chez-nous."

Pierre s'est laissé arracher la promesse de demeurer un jour encore à Bel-Abord, et moi, qui ai tant hâte de prendre possession de mon domaine, je dois m'incliner souriante, parce que, tu comprends, il est "mon seigneur et maître." Tu verras, plus tard, comme il est doux d'obéir, quand on aime beaucoup. Me voici, néanmoins, obligée de t'envoyer ma lettre, muette en ce qui concerne mes impressions de fermière au Nord-Ouest. Pas plus que toi, ma grande, je ne sais quelle figure, je vais faire en face de ces devoirs tout nouveaux pour moi.

Je sais seulement que l'amour est un faiseur de miracles, et que j'ai au cœur une provision de courage, qui me donne de l'assurance et de la gaieté pour défier tous les jours moroses d'assombrir le cher front que j'aime... Est-ce assez pour devenir fermière?.... Excuse les points de suspension: pendant que j'écrivais le dernier mot de ma phrase, j'ai senti un souffle dans mes cheveux et tout bas, à l'oreille, on m'a dit: "Oui, chérie."

Tu es un peu notre grande sœur, prie pour nous et laisse-moi t'embrasser.

SUZANNE.

(Pour copie conforme) MAGAIL

LAISSEZ  
NOUS

vous montrer  
la plus  
grande variété  
de poêles  
et de  
fournaises  
de première  
qualité  
de la ville.

Nos prix  
sont  
les plus bas,  
car nous  
achetons  
par charge  
de chars  
directement  
des  
manufacturiers  
et évitons les  
bénéfices  
des  
intermédiaires

The Northern  
Hardware Co.  
Limited

à côté de Blowey-Henry Co.

AVENUE JASPER

Abonnez-vous au Courrier de l'Ouest, \$1.00 par an.

## Campbell Furniture Co.

La maison d'ameublement hautement réputée  
Edifice Empire (coin Jasper et 1ère rue, Edmonton)

QUELQUES FAITS VALANT DE  
RETENIR VOTRE ATTENTION :

Nos marchandises sont les meilleures que puisse acheter l'argent.

Nous avons en magasin tous les meubles désirables ainsi que des tapis, et nous serons très heureux de mettre nos connaissances, résultant d'une longue expérience, à votre service.

Nos prix ne peuvent être battus dans la province.

Nous vendons à crédit et au comptant.

Nous avons une nombreuse clientèle extrêmement satisfaite de nous et nous augmentons le nombre de nos clients chaque jour.

Les modèles et les dessins les plus nouveaux, en tout genre d'ameublement, nous arrivent chaque semaine.

## Grande Vente

devant durer quinze jours à  
partir du 21 oct. à 9 heures a.m.

Nous remboursons le prix du voyage par chemin de fer, dans un rayon de 25 milles à tous nos clients achetant pour \$25., et plus, de marchandises.

Faites attention à l'enseigne bleue portant le No. 362 et notre nom "THE CONTINENTAL BROKERAGE & SALES CO."

L'assortiment entier des magasins "THE NORTHERN CLOTHING CO., 362 Avenue Jasper Est, constituant plus de \$15,000 d'articles pour hommes et de chaussures, a été placé entre nos mains pour être converti en argent comptant dans le délai de 15 jours.

Nous avons la complète liberté de vendre à notre volonté et de réduire considérablement les prix, et nous vendrons dans le délai annoncé dussent des pertes en résulter.

Nous avons réduit les prix de chaque article dans une proportion de 50 pour cent. Chaque article doit être écoulé. Chaque article du magasin sera vendu à sacrifice.

Le nom de la "CONTINENTAL BROKERAGE AND SALES CO." de Montréal et Toronto, est une garantie suffisante que chaque promesse sera fidèlement remplie.

## Faits à se rappeler

Premièrement.—Nous garantissons chaque article que nous vendons, et si vous n'obtenez pas satisfaction, votre argent vous est rendu.

Deuxièmement.—Notre assortiment est entièrement neuf, de saison et très à la mode.

Troisièmement.—Tout article sera sacrifié et le prix de chaque chose est marqué d'une façon compréhensible pour le client.

Quatrièmement.—Cette vente n'est pas une annonce trompeuse, mais une vraie vente à sacrifice dont notre nom "The Continental Brokerage and Sales Co." est le sûr garant.

Prix et valeur jamais encore  
offerts dans l'Ouest

## ARTICLES POUR HOMMES

Mouchoirs blancs pour hommes, prix régulier 10 cts 10 pour 25 cts

Mouchoirs rouges pour hommes, prix régulier, 15 cts, 8 pour 25 cts

Chaussettes de cachemire, prix rég. 35 cts, pour 15 cts

Chaussettes de laine, prix rég. 35 cts pour 15 cts

Cravates de soie, derniers modèles, prix rég. 50c pr 25c

Cravates de soie, noué tout fait, pr. rég. 35c pour 15c

Chemises, excellente qualité, toutes grandeurs, prix régulier \$1.25 pour 69 cts

Chemises, qualité supérieure, pr. rég. \$1.50 et \$1.75 pour 95 cts

Chemises de travail, forte toile, prix régulier, 85 cts pour 45 cts

Chemises de travail toute flanelle, de laine, prix régulier \$1.25 à \$2.00, pour 69 cts et \$1.35

Sous vêtements de laine, prix régulier \$1.25 le complet, 32 cts chaque

Sous vêtements, qualité extra fine laine importée \$1.75 le complet, 45 cts chaque

Sous vêtements, pure laine, ne se rétrécissent pas, prix régulier \$2.50 pour \$1.45

Mitaines pour hommes, doublées moleskines, prix régulier 75 cts pour 45 cts

Mitaines pour hommes, peau de cheval, prix régulier \$1.25 pour 70 cts

Gants "Mocha" article superbe, prix régulier \$1.35 et \$2.00 pour 85c et \$1.15

## CHAPEAUX ET CASQUETTES

Casquettes pour hommes, doublées de fourrure, prix régulier 75 cts et \$1.00 pr 39c

Casquettes, qualité extra bonne, doublées soie et fourrures prix régulier \$1.50 pour 75 cts

Chapeaux durs, meilleure fabrication anglaise, prix régulier \$3.00 pour 1.75

Chapeaux mous, derniers modèles, toutes grandeurs, prix régulier \$2.75 pour \$1.35z

Casques de fourrure, couleur noire, prix rég. \$3.00 pour \$1.85

Casques de fourrure "otter" sibérien, rég. \$5.00 pour \$2.95

Couverture de laine, très lourdes, rég. \$4.00 pour \$2.65

## PARDESSUS, PARDESSUS,

Pardessus, étoffe d'importation anglaise, rég. \$12.00 pour \$6.95

Pardessus, qualité extra bonne, rég. \$15.00 et \$18.00 pour \$8.95

Cols de fourrure ajustables aux pardessus, rég. \$4.75 pour \$2.85

Cols de fourrure, castors du Montana "coon" ou "otter" sibérien, rég. \$10.00 et \$12.00 pour \$5.85

## Venez voir cette occasion

Pardessus, "coon skin" rég. \$35. et \$45. pour \$18.50

Pardessus, peau de chien, \$16.50

Pardessus en velours doublés de peau de mouton, col en wombat, marque H.B.K., bon article à \$18.00 notre prix \$10.45

Assortiment complet de paletots de peau de mouton, velours, toile, etc., de la fameuse marque H.B.K. \$3.95 et plus

## VETEMENTS, VETEMENTS

Un lot de complets pour hommes, étoffe anglaise, noire seulement, rég. \$12.00 pour \$5.85

Complets tweed et lainages garantis tout laine, rég. \$12.50 pour \$7.56

Complets, lainages, coupe dernier modèle, rég. \$18.00 pour \$10.75

Complets, lainages, coupe dernier modèle, rég. \$20.00 pour \$12.45

Complets, lainages, le meilleur article en ville, rég. \$25.00 pour \$15.65

Grand assortiment de vêtements pour garçons et jeunes gens à demi prix

Pantalons pour hommes, tweed garanti tout laine, rég. \$2.50 pour \$1.65

Pantalons pour hommes, tweed Oxford, pure laine, rég. \$3.75 pour \$1.85

Beaux pantalons de lainage, bien faits, régulier \$4.00 pour \$2.45

Pantalons, lainage, qualité extra fine, belle coupe, rég. \$6.00 pour \$3.95

## SOULIERS ET BOTTINES

Souliers de travail, pour hommes, rég. \$2.75 pr \$1.65

Souliers de travail, pour hommes, rég. \$3.25 pr \$1.95

Souliers de travail, pour hommes, hautes tiges, cuir huilé, rég. \$4.00 pour \$2.85

Bottines élégantes, pour hommes, rég. \$3.75 pr \$2.35

Bottines élégantes, pour hommes, rég. \$4.50 pr \$2.85

Meilleures marques américaines connues, rég. \$5.00 pour \$3.95

Et cent autres articles à des prix pareillement réduits. Faites en sorte de profiter de quelques uns de ces étonnants bons marchés.

Faites emplette de tout ce qui vous est nécessaire pour l'hiver.

Si vous n'avez pas d'argent, trouvez-en, et ne manquez pas cette vente, ce sera de l'argent bien placé, et un placement qui vous rapportera 100 pour cent de profits. Si vous manquez cette vente vous vous l'ameurez vous-mêmes.

Ne faites pas erreur, trouvez le bon endroit, voyez notre nom sur l'enseigne bleue

## "The Continental Brokerage and Sales Co."

de Montréal et Toronto, écoulent l'assortiment de la

Northern Clothing Co., 362 ave Jasper est  
En face la quincaillerie Ross Bros

Magasin ouvert chaque soir jusqu'à dix heures

Nous remboursons le prix du voyage par chemin de fer, dans un rayon de 25 milles à tous nos clients achetant pour \$25., et plus, de marchandises.

Faites attention à l'enseigne bleue portant le No. 362 et notre nom "THE CONTINENTAL BROKERAGE & SALES CO."

Cette vente commencera le jeudi matin, 21 octobre et se terminera le samedi soir 6 novembre

# Aviez vous jamais encore

## ACHETE

Un complet de sous-vêtements Stanfields, marque bleue  
de \$3.50 - - - - - pour **\$2.25 ?**  
Un pardessus doublé de fourrure de \$100 - pour **\$69.50 ?**  
Un paletot doublé de peau de mouton - pour **\$3.00 ?**

Des chaussettes de laine à 20c. la paire - 3 paires pour **25c. ?**  
Des cravates de 35c. à 45c. - - - - - pour **15c. ?**  
Des chemises "négligés" Tooke - - - - - pour **45c. ?**

La vente est  
actuellement  
dans toute  
son intense  
activité

### Rien de tel n'avait encore été vu

Ces prix étaient inconnus jusqu'à l'ouverture de notre vente samedi, et la

### RUEE FUT INTENSE

Un quart à peine des personnes présentes purent être servies par notre personnel de vendeurs considérablement augmenté.

On savait que les occasions étaient véritables. Les marchandises sont de la première qualité et les prix sont réduits jusqu'à l'in vraisemblable.

La ville n'a  
jamais rien  
vu de  
semblable

## CETTE VENTE DURERA 20 JOURS

Tous nos articles à prix si bas sont de la meilleure qualité et à la dernière mode. Ce sont des marchandises dont vous aurez besoin avant que les deux semaines prochaines soient écoulées

### PRIX

Cols J. Austrian rég. 20c.  
chaque

**2 for 25c.**

Sous-vêtements, pure laine  
rég. \$7 le complet, réduits à  
**\$3.50**

### Pourquoi ne pas acheter maintenant ?

Il est beaucoup plus important pour vous que vous économisiez votre argent en venant à notre vente que de payer de hauts prix ailleurs. Vous épargnerez les deux tiers du prix régulier de chaque article en venant acheter à notre vente

*Nos prix vous convaincront, lisez les*

### PRIX

Sous-vêtements rég. \$1.50  
**75c.**

Chemises de travail rég. \$1  
**50c.**

Tricots rég. \$2.00 - **95c.**

Le manque d'espace nous oblige à ne pas mentionner des centaines et centaines d'autres articles qui offrent les mêmes occasions étonnantes

OBSERVEZ LA REDUCTION DES PRIX CHAQUE JOUR

Ne vous trompez  
pas de magasin

## Alberta Clothing Stores

Magasin de vente : 242 Jasper E.

Magasin principal : 280 Jasper E.

Luccursale : 329 Jasper E.

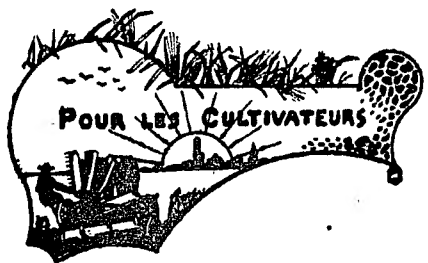
Voyez l'enseigne  
rouge



# CIGARETTES "OLD CHUM"

Le tabac contenu dans ces cigarettes  
est égal en qualité au tabac bien  
connu pour la pipe et il est spéciale-  
ment mélangé pour l'usage de la  
cigarette.

## 10 POUR 10 CENTS



### AVICULTURE

Valeur alimentaire des oeufs et  
de la volaille.

La première condition essen-  
tielle pour se maintenir en bonne  
santé, c'est de se procurer une al-  
imentation rationnelle, propre à  
réparer les pertes constantes que  
subit notre corps. Il faut donc  
avoir soin de choisir des aliments  
qui contiennent les éléments ca-  
pables de nourrir, d'entretenir, de  
réparer nos muscles et nos os,  
tout en maintenant en nous la  
chaleur animale.

Or, les substances azotées, ou  
albuminoïdes, telles que le maigre  
de la viande, les oeufs et le glu-  
ten, sont les réparateurs des mus-  
cles; le carbonate et le phosphate  
de chaux contenus dans les grains  
des légumineuses, haricots,  
pois, lentilles, etc., servent à  
nourrir les os, et les matières  
grasses telles que le beurre, l'hu-  
ile, la graisse des animaux, ainsi  
que les substances féculentes for-  
ment les aliments dits de calorifi-  
cation, c'est-à-dire, qui produi-  
sent et entretiennent la chaleur.

Un repas vraiment réparateur  
n'est point nécessairement sucu-  
lent et compliqué; un morceau de  
pain, du lard, du fromage et un  
bon verre d'eau limpide consti-  
tuent un repas très substantiel. Il  
y a même certaines substances qui  
sont par elles-mêmes des aliments  
complets, tels que le lait et les  
oeufs.

L'oeuf, sous un volume res-  
treint et pour ainsi dire sans  
aucune préparation, forme un al-  
iment excessivement nutritif,  
d'une parfaite pureté, d'une ap-  
pétissante apparence, d'une sa-  
veur exquise, d'une digestion fa-  
cile et d'un prix modéré. On  
peut même dire que, sous cer-  
tains rapports, l'oeuf est supérieur  
au lait et offre plus de garanties  
que ce produit, attendu que ce  
dernier peut fort bien provenir  
d'une vache phthisique et qu'il  
contient alors le microbe de la  
tuberculose, lequel peut nous  
rendre nous-mêmes tuberculeux  
si nous ne prenons la précaution  
de le faire préalablement bouillir,  
ce qui, d'ailleurs, le rend plus di-  
gestif.

Rien de semblable n'est à ré-  
douter avec l'oeuf. Il est vrai  
que la nourriture de la volaille,  
les conditions hygiéniques aux-  
quelles elle est soumise ou dont  
elle est privée, le soin de la con-  
servation de l'oeuf, influent né-  
cessairement sur la délicatesse et  
la qualité du produit, mais ja-  
mais au point de le contaminer et  
de le rendre dangereux.

Quant à la chair de la volaille,  
aucune viande ne lui est supé-  
rieure, tant sous le rapport des  
propriétés nutritives que pour son  
aspect appétissant, sa saveur dé-  
licate et ses qualités digestives  
qui en font un aliment précieux  
aussi convenable pour le malade,  
le convalescent et l'invalides que  
pour l'homme robuste, actif et  
bien portant.

La valeur nutritive de l'oeuf,  
c'est-à-dire sa valeur comme alim-  
ent réparateur et calorifique,  
est au moins égale, sinon supé-  
rieure, à celle de la viande. Le  
premier qualité. Au point de  
vue du coût de production, l'ex-  
périence a prouvé que la produc-  
tion d'une livre d'oeufs coûte à  
peu près autant que celle de 3  
livres  $\frac{1}{2}$  de blé, et que le coût de  
la production de 6 livres de blé  
représente en moyenne celui  
d'une livre de viande.

L'oeuf constitue incontestable-  
ment un aliment idéal, et aucun  
comestible ne saurait lui être pré-  
férable lorsqu'il est strictement  
frais et qu'il provient de volail-  
les bien tenues et convenable-  
ment nourries.

Il ne faut point oublier, en ef-  
fet, que la coquille de l'oeuf est  
poreuse, que le chorion lui-même,  
malgré la finesse de sa texture,  
n'est point absolument impermé-  
able, et que, conséquemment, cet-  
te double enveloppe ne protège  
pas complètement le contenu  
contre les émanations délétères de  
substances malpropres avec les-  
quelles l'oeuf peut venir en con-  
tact aussitôt après être pondu.

Bien que nous ayons avancé ci-  
dessus que les éléments constitu-  
tifs de l'oeuf ne sauraient être  
affectés profondément par l'alim-  
entation ou le milieu où se  
trouve la volaille au point de de-  
venir dangereux, il n'en est pas  
moins vrai que cette alimentation  
et ce milieu modifient jusqu'à un  
certain point le goût et la qualité  
de l'oeuf. Lorsqu'il s'agit de la  
chair, cette modification est en-  
core bien plus accentuée.

C'est pourquoi nous ne saurions  
trop insister sur la nécessité ur-  
gente de tenir les volailles dans  
des conditions absolument hygié-  
niques, et entretenues avec une pro-  
preté minutieuse, où l'air pur cir-  
cule librement et où pénètrent ab-  
ondamment la lumière et le so-  
leil, que les nids soient toujours  
pourvus de paille fraîche et sèche,  
et débarrassés d'excréments ou  
autres ordures qui pourraient  
souiller la pureté parfaite de  
l'oeuf.

### FABRIQUÉ AU CANADA



Prête à l'usage en quantité quelconque  
pour faire du savon, adoucir l'eau, enlever  
les vieilles peintures, désinfecter les évier,  
les cabinets, les égouts, etc. Une boîte équi-  
vaut à 20 livres de sel de soude.  
EN VENTE PARTOUT  
E. W. GILLET CO., LTD.  
Toronto, Ont.

L'aviculteur qui tient à se faire  
un nom par la qualité des pro-  
duits de sa basse-cour, et à s'as-  
surer des débouchés, doit veiller  
soigneusement à ne livrer à ses  
clients que des oeufs irréprocha-  
bles sous le rapport de la propreté,  
dont il peut garantir l'âge et la  
provenance, et des sujets de bon-  
nes races, sains à chair ferme, ap-  
pétissante et savoureuse, que les  
marchands et les consommateurs  
sauront bien vite apprécier pour  
son plus grand avantage.

De tels produits trouvent tou-  
jours un marché avantageux et

rapportent des profits certains et  
considérables.

Le choix d'une alimentation  
saine et rationnelle semble deve-  
nir de plus en plus, de nos jours,  
la préoccupation des médecins et  
des hygiénistes qui y voient le  
moyen de combattre efficacement  
la plupart des maux dont souffre  
la pauvre humanité, et tout spé-  
cialement ce terrible fléau de la  
tuberculose si bien nommé la  
peste blanche.

Encore une fois, il n'est point  
de comestible comparable aux  
produits de la basse-cour, les-  
quels, à des qualités nutritives,  
supérieures, joignent une pureté  
parfaite, une extrême délicatesse,  
une saveur exquise, et dont les  
propriétés de digestion et d'assi-  
milation ne sauraient être éga-  
lées; tout cela concentré sous un  
très petit volume et presque tou-  
jours à la portée de toutes les  
bourses.

Que nos cultivateurs ne crai-  
gnent point de se livrer à cette in-  
dustrie, car, avec les moyens de  
communication rapide et les fa-  
cilités de transport dont nous dis-  
posons aujourd'hui, tant à l'inté-  
rieur que pour l'exportation, la  
demande dépassera toujours la  
production.

VICTOR FORTIER.

## THE WINDSOR TRANSFER Co.

TELEPHONE 2222

550 Première Rue (sud de l'hôtel Windsor)

C. McDougall, Gerant.

## EDMONTON OPERA HOUSE

Durant deux semaines à partir du 18 octobre

LA COMPAGNIE  
MAY ROBERTS GILLARD

CHANGEMENT DE PROGRAMME LUNDI ET JEUDI

Matinées: Mercredi et Samedi

Prix en soirée - 75c. 50c. et 25c. Prix en matinée - 25 et 15c.

## THEATRE DOMINION

- VAUDEVILLE -

Changement de programme lundi et jeudi

2 REPRÉSENTATIONS CHAQUE SOIR à 8 p.m. et à 9.45 p.m.

Matinées mercredi et samedi 3 p.m.

Prix en soirée - 35c. 25c. et 15c.

Prix en matinée - 15c. et 10c.

## COURS DU MARCHÉ D'EDMONTON

### GRAINS

(Prix aux éleveurs)

Blé, No. 1 Northern, le m. not 85  
Blé, No. 2, Northern, le m. not 82  
Blé, No. 3, Northern, le m. not 80  
Avoine, sur le marché ... 27c  
Orge ... 38c

### FOINS

Foin de marais, la tonne ... \$9  
Foin de terre haute, \$9 à \$10  
Mil, nouveau ... \$10 à \$14

### FARINES

Local Patent, les 100 lbs. ... \$3.35  
Strong Bakers les 100 lbs. ... \$2.85  
Manitoba, meilleurs marques  
les 100lbs ... \$3.65 à 3.75

### BEURRES, OEUFS ET LEGUMES

Oeufs, frais, la douz. ... 25 à 30c  
Beurre de laiterie, la lb. ... 20c.  
Beurre de crèmerie la lb, 20 à 23c  
Patates (anciennes) se min. 60c  
Patates, nouvelles le m. 30 à 35c  
Navets, la lb. .... 17c  
Betteraves, la lb. .... 27c

### ANIMAUX

Boeufs, (steers) la lb.  $\frac{3}{4}$  à 4c.  
Vaches ... la lb.  $\frac{2}{4}$  à 3c.  
Veaux, la livre ...  $\frac{4}{4}$  à 5c  
Porcs (vivants) la livre 7 à 7 $\frac{1}{2}$ c

### Bons placements à Duvernay

Duvernay, jolie localité de  
grand avenir, aura bientôt deux  
chemins de fer, dont l'un actuel-  
lement est en construction.

Le prix des terres sera passab-  
lement élevé dès l'année pro-  
chaine.

Pour cette année, on peut en-  
core les obtenir bien facilement et  
à bon marché.

Adressez-vous à F.X.Boileau,  
notaire public, à Duvernay, Alta.

Deux des plus belles terres de  
ce centre français sont à vendre  
actuellement pour un prix extrê-  
mement bas.

Pour plus amples informations  
s'adresser à M. F.X.Boileau, à  
Duvernay, Alta.

## COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE

Service Postal Français à  
Grande Vitesse

NEW-YORK HAVRE PARIS  
Par les Paquebots-Poste porteurs  
des Mallet de France et des  
Etats-Unis.

Départs réguliers le jeudi à 10  
heures, a.m.

"La Touraine" ..... 4 novembre  
"La Savoie" ..... 11 novembre  
"La Lorraine" ..... 18 novembre  
"La Provence" ..... 25 novembre  
"La Touraine" ..... 2 décembre  
"La Bretagne" ..... 9 décembre  
Départs supplémentaires le sa-  
med à 3 heures, p.m.

"La Floride" ..... 13 novembre  
"La Caroline" ..... 27 novembre  
"La Louisiane" ..... 17 décembre  
"La Floride" ..... 23 décembre  
"La Caroline" ..... 1 janvier, 1910

Pour plus amples informations  
prière de s'adresser à  
M. RENE LEMARCHAND, au  
bureau de M. H. Milton Martin,  
agent. 24 Jasper ave. E., Ed-  
monton.

Résumé des Règlements concernant les  
Homesteads du Nord-Ouest  
Canadien

Toute personne se trouvant le seul  
chef d'une famille, ou tout homme âgé  
de plus de dix-huit ans, peut prendre  
comme homestead un quart de section  
des terres du gouvernement dans la Ma-  
nitoba, la Saskatchewan ou l'Alberta.  
Le demandeur doit comparaître per-  
sonnellement à l'agence ou à la sou-  
signance des terres du district. Une en-  
trée de homestead peut être faite par  
procuration, sous certaines conditions,  
par le père, la mère, le fils, la fille, le  
frère ou la sœur du demandeur.

Devoirs.—Au moins un séjour de six  
mois chaque année sur le terrain et la  
mise en culture de celui-ci durant un  
terme de trois ans.

Un possesseur de homestead peut vi-  
vre dans un rayon de 9 milles de son  
homestead, sur une ferme de pas moins  
de 80 acres possédée et occupée par lui,  
ou possédée par son père, sa mère, son  
fils, sa fille, son frère ou sa sœur.

En certains districts un homestead  
peut prendre en préemption un home-  
stead dans le voisinage du sien. Le prix  
d'achat en est de \$5.00 l'acre et les de-  
voirs sont les suivants: résidence sur  
l'un ou l'autre homestead de six mois  
chaque année pendant six ans, à dater  
de l'entrée du homestead, et culture sur  
le homestead de préemption de 50 acres.

Un homestead qui a utilisé son droit  
de homestead et ne peut acheter de  
homestead de préemption dans son  
district, peut en acheter un dans cer-  
tains districts aux conditions suivantes:  
Prix \$3.00 l'acre. Devoirs: Résiden-  
ce de six mois chaque année pendant 3  
ans; culture de 50 acres et construc-  
tion d'une maison d'une valeur de \$500.

W. W. CORY,  
Député ministre de l'Intérieur.  
N.B.—La publication non autorisée de  
cette annonce ne sera pas payée.

## IMPERIAL BANK OF CANADA

Capital autorisé, \$10,000,000 Capital payé, \$5,000,000 Fonds de Réserve, \$5,000,000  
Bureau principal, TORONTO, Ont. D.R.WILKIE, Président. Mon. R. JAFFRAY, Vice-Président

Agents en France: Crédit Lyonnais; Angleterre: Lloyd's Bank; Bureau, rue Lombard,  
Londres; New York: Manhattan Bank; Minneapolis: First National Bank; St. Paul:  
Second National Bank; Chicago: First National Bank; Succursales à Manitoba, Alber-  
ta, Saskatchewan, Colombie Anglaise, Québec et Ontario.

Lettres de Crédit pour voyageurs, bonnes dans tous les pays

"Bank Money Orders," aux prix suivants:  
\$5.00 et moins 5 cts.  
Avalance de \$5.00 et ne dépassant pas \$10 10 cts.  
" 10.00 " 15 cts.  
" 20.00 " 20 cts.  
" 50.00 " 25 cts.

Ces mandats sont PAYABLES AU PAIR à n'importe quel bureau de Banque Incor-  
porée du Canada

DEPARTEMENT D'EPARGNES. Intérêt alloué sur les dépôts, aux taux courants, et à partir de la date du dépôt

G. R. F. KIRKPATRICK, Gérant Succursale d'Edmonton

## BUVEZ

la bière SCHILTZ et BLUE RIBBON

Durant les chaleurs d'été

EDMONTON WINE & SPIRIT COMPANY,

Seuls agents pour la région d'Edmonton

Telephone 1911

246 ave Jasper E.

## BAGUES DE DIAMANT POUR FIANCAILLES

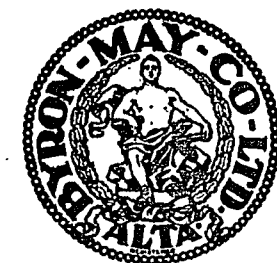
\$25 - \$50 - \$75 - \$100

Quatre gros diamants de valeur montés de la façon  
la plus durable et selon le dernier goût.  
Important directement, nous pouvons vendre aux  
meilleures conditions les diamants de toutes grandeurs

JOHNSON & HUBBS

Les joilliers du West End

129 AVENUE JASPER OUEST



Byron-May Co., Ltd.

623 Première rue, Edmonton.

Travail pour les amateurs photographes  
Résultats garantis

### LE

## Sirop du Dr. J. O. LAMBERT

Guérit:—

Toux, Rhumes, Bronchite, Catarrhe, Asthme  
Coqueluche et surtout la Consommation dans  
les premières périodes.

EN VENTE PARTOUT 35c.

Gare aux imitations, exigez toujours la photographie et la signature  
du Dr. J. O. Lambert sur l'enveloppe.

Dépositaire pour l'Alberta:

PHARMACIE LAVAL - EDMONTON

Si vous désirez avoir de prompts résultats dans l'augmentation de  
vos affaires, annoncez dans le COURRIER DE L'OUEST.



Coin JASPER et DEUXIEME

(Telephone 1121)

LE PLUS MODERNE MAGASIN A DEPARTEMENTS ET DE  
COMMANDES POSTALES ENTRE WINNIPEG ET LA COTE

### REZ DE CHAUSSE:

Matériaux pour robes;  
garnitures passementeries,  
bottines et souliers, vête-  
ments et articles pour  
hommes, épiceries.

### PREMIER ETAGE:

Costumes  
Modes  
Sous-vêtements  
Tapis et Draperies

### SOUS SOL:

Quincaillerie (collection  
compréhendant toutes fournitures  
de maison.)

### A NOS AMIS DE LA VILLE ET DE LA CAMPAGNE:

Nous invitons votre examen de notre  
assortiment de marchandises d'AU-  
TOMNE et d'HIVER, le plus complet  
qui soit dans l'OUEST CANADIEN.  
Tous les ordres, qu'ils soient donnés  
personnellement, par la poste ou par un  
messager, reçoivent une prompte et  
soignée attention.

### CÉLÉRITÉ, CIVILITÉ ET

### QUALITÉ ASSURÉE

Ne laissez pas l'hiver vous surprendre  
sans une fourniture. Vous trouverez  
à notre entrepôt de la rue Isabella toutes  
les informations possibles sur la fameuse  
HECLA FURNACE.

Nous avons des com-  
mis parlant FRAN-  
ÇAIS et ANGLAIS  
à chaque étage.



Patrons 10c et 15c  
'STYLE BOOK'  
chaque mois  
gratuit

Voyez les journaux quotidiens du vendredi pour la liste des occasions du samedi



## PARDESSUS



Le modèle ci-contre est le plus nouveau pour l'automne, et l'hiver 1909-10

Nous vous invitons à venir examiner notre rayon de ce genre d'articles

Prix de \$10 à \$25

Notre assortiment de fourrures et de pardessus doublés de fourrure est le plus important de toute la ville

**HART BROS.**  
291 AVE. JASPER EST

## NOUVELLES LOCALES

M. R. Duplessis, un de nos plus anciens concitoyens, qui était parti pour la province de Québec, au mois d'août dernier, après avoir vendu la cour à bois qu'il possédait ici, vient de revenir parmi nous.

Durant les deux mois de son absence, M. Duplessis a visité ses parents et amis à Montréal, Québec, Sorel, Ste Anne de Beaupré, Manchester, N. H., Lowell et Boston.

Nous sommes heureux d'apprendre par notre concitoyen que l'Ouest devient de plus en plus connu dans la vieille province de l'est. "C'est actuellement le pays dont on parle"...

M. Duplessis a dû fournir d'amples renseignements sur notre région à nos compatriotes de là-bas.

Enchanté de son voyage, M. Duplessis ne dissimule pas cependant son plaisir de se retrouver dans l'Ouest, qui constitue par excellence le "pays où l'on revient."

M. Jules Boivin est de retour d'un voyage à Lévis, Qué., et est entré en société avec M. Després, du News Stand.

M. Roméo Vincent, pharma-

icien, de Lévis, Qué., est arrivé depuis peu, parmi nous. M. Vincent projette de s'établir dans notre ville.

Nous lui souhaitons le meilleur succès.

M. Latulippe, de St Victor de Tring, comté de Beauce, neveu de M. Latulippe, de St. Albert, qui séjournerait depuis quelque temps dans le pays pour étudier les conditions d'un établissement, vient de repartir pour la province de Québec.

Il nous promet de revenir de bonne heure au printemps pour s'installer sur une ferme.

M. et Mme Thos. Hupé et Mlle Hupé, de la Rivière-qui-Barre, étaient de passage en ville cette semaine.

Egalement de passage à Edmonton: M. A. E. Gagnon, propriétaire de l'hôtel Morinville; M. et Mme Levasseur et M. et Mlle Ada Latulippe, de St. Albert.

M. Loguay Arsenaux, frère de M. L. Arsenaux, du bureau des Terres, est arrivé tout récemment parmi nous.

M. Loguay Arsenaux vient avec l'intention de s'établir ici.

Nous lui souhaitons une cordiale bienvenue et le meilleur succès.

## UN GRAMOPHONE VICTOR, neuf pour \$5.00

et la balance en très légers versements hebdomadaires ou mensuels. Assortiment complet des disques, aiguilles, etc., etc. Catalogues envoyés gratuitement sur demande.

MASON & RISH PIANO CO., LIMITED  
136 avenue Jasper Ouest, EDMONTON

ON DEMANDE un barbier pour l'hôtel Morinville. S'adresser à M. A. E. Gagnon, propriétaire, Morinville, Alta.

## AVIS PUBLIC

Lundi, 25 octobre, étant congé public, la session de la Cour sera tenue à Edmonton, le mardi 26 octobre, à 10 heures a.m., au lieu du lundi.

Daté à Edmonton le 7 oct. 1909.  
S. B. WOODS,  
Député Procureur Gen.

## LE STARLAND

Le programme de la semaine dernière au "Starland" peut, à juste titre, passer pour l'un des meilleurs qui nous aient jamais été offerts.

Les qualités de mise en scène des drames ou comédies, ainsi que

## Prêts Intérêt 8%

Sur fermes en culture

Termes avantageux, minimum de 1000\$. Pas de commission. Prompt attention. Ecrivez.

**CREDIT-FONCIER F-C**  
EDMONTON

G. H. GOWAN Gérant provincial

Agents responsables demandés dans tous les districts où il n'y en a pas.



**Police montée royale du Nord-Ouest**

Des soumissions cachetées, adressées au sousigné, et marquées "Soumission pour de l'avoine," seront reçues, jusqu'à midi, le mercredi, 27 octobre 1909, pour la fourniture et la livraison de 2,500 minots d'avoine au Fort Saskatchewan et de 800 minots d'avoine à Edmonton.

La livraison devant être faite sur délai.

Chaque soumission doit être accompagnée d'un chèque, accepté par une banque canadienne, égal à cinq pour cent du montant soumissionné.

La plus basse ni aucune soumission n'étant nécessairement acceptée.

L'insertion non autorisée de cette annonce ne sera pas payée.

Pour plus amples renseignements s'adresser au sousigné.

A. ROSS CUTHBERT, Surintendant,  
Commandant la division "G"  
Fort Saskatchewan,  
9 octobre 1909.

La clarté des vues, expliquent fort bien la popularité dont jouissent les spectacles du Starland.

Mercredi et jeudi, de la semaine prochaine, reproduction de "vues de la fameuse prison de Joliet, avec lecture explicative.

## STRATHCONA AURA UN THEATRE

La compagnie Starland se prépare à ouvrir dans quelques jours un nouveau théâtre de vues animées à Strathcona.

La nouvelle est fort bien accueillie sur l'autre rive de la Saskatchewan.

## Verre taillé

Notre assortiment est complet et nous pouvons vous donner l'assurance qu'il est le meilleur en ville. N'oubliez pas que nous avons un atelier de réparations de bijouterie et d'horlogerie qui est le mieux outillé de la région; et nous ferons notre possible pour vous satisfaire.

On parle français et anglais  
Inspecteur officiel des horloges du C. N. R. Emission de licences de mariage

**A. BRUCE POWLEY**  
Bijoutier  
118, AVENUE JASPER

## N'OUBLIEZ PAS

que nous sommes toujours prêts à vous faire connaître nos bas prix pour toutes sortes de bois de construction, lattes, bardeaux et chaque chose nécessaire pour l'édification d'une maison. Venez à nos cours examiner nos entrepôts avant de vous décider à construire. Nous croyons pouvoir vous donner satisfaction

**D. R. FRASER CO., LIMITED**  
201 AVENUE NAMAYO, EDMONTON  
Téléphones: Cours et Bureaux 1630, Cours et Scieries 2038

## THE DOMESTIC SUPPLY CO.

COIN DE LA 14ème RUE ET JASPER

Offre son assortiment complet d'épicerie etc. etc., à bon marché, étant donné que c'est son intention de discontinuer cette branche d'affaire au plus tôt (quelques prix, pour du comptant seulement)

Mélasse: 1er choix Barbader, 85c. le gallon. Tabac Coupé "GAME COCK" en paquet de 1 livre à 25c. tant qu'il y en aura. Vinaigre: rouge ou blanc, 60c. le gallon. Sucre granulé par sac de 20 livres, \$1.15. Tomates en caisse de 2 doz., \$2.75 la bte. Saumon: "HORSHOE" 1 livre, 15c. par boîte.

Tout est en vente à bas prix, et doit être vendu au plus tôt.

PHONE No. 2127 Par ordre A. E. VOYER, Propriétaire  
Livraison gratuite, à toute heure du jour

**Charcuterie d'Edmonton**  
Viandes fraîches et conservées  
Saucisses et saucissons  
Ave. Jasper

## J. H. MORRIS &amp; CO.

Magasin à départements

270-76 AVENUE JASPER EST  
EDMONTON (ALTA.)

NOS ASSORTIMENTS D'AUTOMNE SONT ACTUELLEMENT COMPLETS DANS CHAQUE

## RAYON.

Nouveaux matériaux pour robes.  
Nouvelles marchandises  
Nouvelles fourrures

Manteaux de fourrures, et doublés de fourrure, pour dames. Vêtements de drap pour dames et enfants, jaquettes de golf. Grand assortiment de bas et sous-vêtements pour dames

Apportez nous vos produits de ferme  
Nous payons les plus hauts prix

Beurre en paquets d'une livre 25 à 27c. la livre  
Oeufs frais 27 à 30c. la douzaine

Nous avons un choix considérable de chaussures pour hommes, femmes et enfants  
Tricot et sous-vêtements pour hommes  
Vêtements, fourrures et paletots de fourrure pour hommes et garçons

Nos prix sont de la plus grande probité et nous n'avons que des marchandises de premier ordre

NOUS AVONS DEUX COMMIS QUI PARLENT LE FRANCAIS

EPICERIES—Le meilleur assortiment d'épicerie en Alberta, chaque article frais et propre, au plus bas prix possible

Donnez nous un essai

**J. H. MORRIS & CO.**

## THE SOMMERVILLE HARDWARE Co., LIMITED.

Notre magasin peut revendiquer à bon droit le titre de quartier-général pour la fourniture de toutes espèces d'articles de quincaillerie.

Prenez note de ces réductions

Réfrigérateurs, de \$40.00 pour \$30.00
" " 50.00 " 39.55
" " 17.00 " 13.85
" " 17.50 " 14.00

PORTE ET FENETRES A MOUSTQUAIRE  
Prix grandement réduits

POELES ET ARTICLES DE CHAUFFAGE

PREMIERE RUE

TELEPHONES 1927 2227

Telephone 1747

La plus ancienne maison d'Alberta

**JACKSON BROS.**

Joailliers et Horlogers experts

303 Ave. Jasper Est.  
Edmonton

Nous émetons des licences de mariages.



Dr J. O. LAMBERT

## LE SIROP "Dr J.O. LAMBERT"

Ce précieux remède est le fruit du travail

de ce celebre medecin qui fut une des gloires de nos Universités. Guérison assurée de TOUX, RHUME, BRONCHITE, CATARRHE, ASTHME, COQUELUCHE, CROUP et spécialement de la CONSOMPTION a sa 1ere periode.

EN VENTE PARTOUT

35 cents la Grosse Bouteille

LA CIE MEDICALE Dr LAMBERT, 541, NOTRE DAME OUEST, MONTREAL

DEPOSITAIRE POUR L'ALBERTA

**LA PHARMACIE LAVAL**  
EDMONTON



ENCANTEURS DES DEUX VILLES JUMELLES

340, Jasper E., Edmonton et SALLES D'ENCAN 1ère rue, E., Strathcona  
Ventes à l'encan de meubles en n'importe quelle partie des deux villes ou à nos salles d'encan: achats pour du comptant en petite et grande quantité. Ventes d'animaux de ferme et marchandises de banqueroute. Nos années d'expérience nous permettent de donner satisfaction chaque fois. Attention spéciale donnée aux annonces, etc.

## La Flèche Frères

242 PREMIERE RUE

Venez nous voir pour un "ulster" ou un pardessus

Pure

Pas à base d'acide carbonique

DEMANDEZ

**La biere "Strathcona"**

Breuvage sain et rafraichissant

En vente chez tous les principaux marchands et les hôtels

BUREAU PRINCIPAL:

647 PREMIERE RUE, EDMONTON

Téléphone 2310

L'imprimerie du "Courrier de l'Ouest" se charge d'exécuter dans le plus bref délai les travaux d'impression de toutes sortes

Si vous désirez plaire à vos amis, offrez-leur une boîte de cigares LA PALMA. Les plus jolies boîtes et les meilleurs cigares en vente.



**SOYEZ FIER**

de promener votre amie avec un de nos équipages. Nouvelles voitures, Chevaux de toute sûreté. Service prompt et prix raisonnable.

Ecurie de Louage Horner  
rue Clara

## BANQUE D'HOCHELAGA

F. X. ST. CHARLES, Président

M. J. A. PRENDERGAST, Gérant général

CAPITAL AUTORISÉ \$4,000,000 CAPITAL PAYÉ \$2,500,000 RÉSERVE \$2,150,000

DÉPÔTS CONJOINTS.—La Banque d'Hochelaga accepte des dépôts faits en commun par le mari et la femme et pouvant être retirés par l'un ou l'autre indistinctement.

Ce système de dépôts convient particulièrement aux personnes de la campagne; le mari ou la femme pouvant gérer les affaires de banque en venant en ville.

En cas de décès de l'un des époux le survivant peut retirer les fonds immédiatement et sans frais.

Succursale d'Edmonton

ALEX. LEFORT, Gerant.